

KÖZTELEK

KÖZ- ÉS MEZŐGAZDASÁGI LAP.

AZ ORSZÁGOS MAGYAR GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik hetenkint kétszer, csütörtökön és vasárnap.

OMGE évi tagsági díj:

200 holdig	15 pengő
500 "	30 "
1000 "	60 "
Földbirtokok, bér- lők és uradalmak	2000 " 120 "
3000 "	180 "
szén felül	150 "
Részvénytársaságok, szövetkezetek, vállalatok	90 P
Egyéb tagok részére évi tagdíj	10 "

Az Országos Magyar Gazdasági Egyesület tulajdona

Az egyesületi tanács felügyelete alatt
A szerkesztésért és kiadásért felelős:
Buday Barna főszerkesztő
Szerkesztő: **Rothmeyer Imre**

Szerkesztőség: Budapest, IX., Köztelék-u. 8. Telefon: Aut. 866-01
Kiadóhivatal: Budapest, IX., Üllői-ut 25. Telefon: Aut. 899-32

Előfizetési árak:

a m. kir. földművelésügyi minisztérium által időnkint kiadott „Nádios gazdasági előadások” című füzettel együtt

OMGE-tagoknak:		Külföldieknek:	
Negyedévre	6 pengő	Negyedévre	10 pengő
Félévre	11 "	Félévre	15 "
Égészévre	20 "	Égészévre	22 "

Romániába:	
1 évre	1200- lel
1/2 "	600- "
1/4 "	300- "

Előfizetéseket Romániából kizárólagos képviselőnk: **Hogedás** kiadja, Oradea-Mare (Nagyvárad) vesz fel.

TARTALOM:

- Vita a svájci állatbehozatali tilalomról. (K. T. S.)
- A hazai nitrogénműtrágyázása. (Gyárfás József)
- Az Északamerikai Egyesült Államok húsfajtáinak származása. (Fleischmann Rudolf)
- A tejtermelés költségei. (Inkey Pál bíró)
- Törvények és rendeletek.
- Ha en földművelésügyi miniszter lennek... (aláséőri Farkas Géza.)
- Lang József jubileuma.
- Krassay Jenő emlékművének leleplezése.
- Vegyes közlemények.
- Társaság, kereskedelem.
- Szerkesztői hírek.

Vita a svájci állatbehozatali tilalomról.

Beszámoltunk már arról, hogy a svájci szövetségi tanács az ottani gazdaközönség nyomására a már egy év óta érvényben levő állatbehozatali tilalomnak további fenntartása mellett döntött, ami súlyos hátrányt jelent a magyar szarvasmarhahizlalás és kivitel szempontjából. Ebben a döntésben azonban igen sok tényező Svájcban sem tud belenyugodni, főleg, mert a húsrak magasabb színvonalát és a megélhetés drágulását idézi elő. Ezért ellene széles rétegek továbbra is erős küzdelmet folytatnak, így különösen a fogyasztói szervezetek, az alkalmazottak, a szociáldemokrata párt, az állatkereskedők és mészárosok. Ez a küzdelem a napilapok hasábjait is igénybe veszi, mindkét párt igyekszik meggyőzni a nagy nyilvánosságot álláspontja helyességéről.

Az állatbehozatali tilalom ellen harcolók fő érve az, hogy a tilalom az állategészségügyi megokolás tulajdonképpen csak ürügy, a valódi ok az állatárak emelése, ami azonban megokolatlan, mert a svájci húsrak Európában a legmagasabbak és az élelmiszerek összes többi indexszámait meghaladják. Rámutatnak arra, hogy nemrégiben még a svájci agráriusok is elismerték a belföldi hustermelés elégtelenségét és csupán a behozatali kontingensek nagysága felett folyt a vita. Ha a szükséglet és termelés aránya tekintetében lehet is helye vitának — és itt szerintük alighanem a középúton lesz az igazság —, nem lehet vitás, hogy elvileg jogosulatlan a tilalom. Az 1917. évi svájci állategészségügyi törvény megengedi ugyan az állatbehozatali megtiltását járványok behurcolásának veszélye esetén, de akkor senki sem gondolt arra, hogy ezt a felhatalmazást általános behozatali tilalomra használják ki. Sőt a törvényhozás tárgyalásának jegyzőkönyvéből és az agráriusok akkor elhangzott nyilatkozataiból az tűnik ki, hogy a törvénynek nem szabad az állatbehozatali megnehezítésre, vagy éppen megakadályozni. Még a közgazdasági osztály akkori vezetője is határozottan kijelentette: „a törvény nem szolgálhat árpolitikai célokat”. Ezzel szemben a tilalom mostani fenntartásá-

nál már nem is igazolják az állategészségügyi kényszerűséget, hanem csupán közgazdasági szempontokra hivatkoznak, holott az árkerést a vámtarifa szabályozásával kellene megoldani, mert így teljes jogbizonytalanság áll elő.

Ezt az álláspontot különösen szakszerűen kifejtette és számszerű adatokkal is támogatta **Böppli dr.**, a svájci mészárosok szövetségének titkára. Rámutatott arra, hogy a múlt év augusztus 18-án életbeléptetett tilalmat a szövetségi tanács a száj- és körömfájás fokozódó terjedésével okolta meg, holott ez a megállapítás nem volt helytálló. E járvány ugyanis minden országban csak szörványosan lépett fel, ha pedig ez elegendő ok a behozatali tilalomra, akkor sohasem lehet Svájcba állatot behozni. Nagyobb mértékben csak Hollandiában és Dániában uralkodott a járvány, ahonnan azonban nem hoztak be Svájcba marhát, de igenis Olaszországba Svájcra át szállítanak, ezt a tranzitot mégsem tiltották be. Erősebben uralkodott a járvány még Olaszországban is, de az olasz marhák svájci legeltetését és a határforgalmat mégsem tiltották be. Azokba a svájci kantonokba, ahol a száj- és körömfájás fellépett és terjedt, évek óta egy külföldi marhát sem hoztak be, a fertőzés tehát csakis belföldi eredetű lehet. A külföldi marhákat csak erre különösen berendezett vágóhidakon lehet levágni, szigorú ellenőrzés mellett; ugyanott tömegesen vágják le a beteg és fertőzött svájci marhákat, ami nem jelent állategészségügyi veszélyt, míg az egészséges külföldi marhák levágása igen. Az árpolitikai célok szolgálatát igazolja az az eset is, hogy 1925-ben hasonló általános tilalom fennállása idején a „Bündner Viehexportkommission”-nak megengedték Magyarországból hízott marhák behozatalát, mert ez svájci tenyésztők kivételét tette lehetővé. Ugyanezért más kereskedő ugyanaból az országból állategészségügyi veszély miatt nem hozhatott be vágómarhát. **Böppli dr.** még arra is rámutatott, hogy a tilalom fennállása óta Svájcban a száj- és körömfájás sokkal nagyobb mértékben elterjedt, mint azelőtt, mert amíg a múlt év augusztus elején 3 kantonban 18 istállóban és 24 legelőn 9304 drb szarvasmarha és 1820 drb aprómarha volt fertőzve száj- és körömfájással, ez év augusztus elején 6 kantonban 58 istállóban és 44 legelőn 3527 drb szarvasmarha és 2809 drb aprómarha fertőzöttségét mutatták ki. Hasonlóképpen nincsen kellő jogalapja a husbeviteli tilalomnak, amely szintén áremelési célokat szolgál. Ezt igazolja, hogy a hithű zsidók részére saktolt marhák husának behozatala meg van engedve (Svájcban ugyanis tilos a saktolás), sőt e címen behozhatják a saktolt marhák hátsó részét is, pedig azt tudvalevően a zsidók nem eszik meg. A saktolt marha ezek szerint nem jelent állategészségügyi veszélyt!

A svájci gazdák álláspontját a legszakszerűbben és legerélyesebben **Laur** professzor, a svájci gazdaszövetség titkára fejtette ki. Elismerte, hogy egy 1924. évi szövetségi tanácsi határozat az állategészségügyi törvény szigorát enyhítette, mert a behozatali tilalmat a járványok behurcolásának határozott veszé-

lyére korlátozta, de ez nem jelentheti az állategészségügyi érdekek feladását. A törvénynek ez az enyhítése a fogyasztók érdekében történt és ez az oka, hogy újabban a kérdés elbírálásánál a szövetségi tanács nemcsak az állategészségügyi, hanem a közgazdasági szempontokat is mérlegeli. Egyedül az állategészségügyi szempontok irányítása mellett sohasem lett volna szabad megnyitni a határokat a külföldi állatok előtt, mert az összes figyelembe jövő országokban állandóan, mindenütt van száj- és körömfájás. Sőt, ha pillanatnyilag a járvány valahol nem is uralkodik, a behurcolás veszélye ellen biztosítékot még az sem nyújt, mert a fertőző anyagot a ragályhordozók hónapokon át tenyészíthetik. A háború alatt, míg az állatbehozatal szünetelt, valóban nem is volt száj- és körömfájás Svájcban. Az állattranszítót az államvasutak érdekeire, a saktolt hus behozatalát pedig a hithű zsidók vallási szempontjaira való tekintettel engedték meg, mindegyik kockázatot jelent, de hogy a mezőgazdaság ezt eltűri, nem lehet még az általános egészségügyi védelem letörésére felhasználni. Eppen úgy a leghelyesebb volna a beteg belföldi állatokat a helyszínen megsemmisíteni, de hogy ezt állampénzügyi okokból nem teszik meg, szintén nem szabad az állattenyésztés rovására kihasználni.

A védelemből azután támadásba megy át **Laur** professzor és azt hangsúlyozza, hogy ha állategészségügyi okok miatt nem kellene az külföldi állatbehozatal megakadályozni, szükség volna erre a svájci mezőgazdaság életképessége érdekében, mert a külföldi versenyt az itteni termelés drágasága mellett nem bírja. A fogyasztók nem panaszkodhatnak, még egy mészárosnak sem kellett a vévőket azért hazaküldeni, mert nem volt hus. Az állatárak korántsem emelkedtek olyan arányban, mint a munkabérek és a fizetések. Sőt, ha a svájci gazdák boldogulni akarnak, az állatáraknak még további 10%-kal kellene emelkedniük. Minden kilogramm husnál 20 fillér, minden kilogramm tejnél 2 fillér további áremelkedés kivételén a svájci mezőgazdaságot a válságból. Fejtegetéseit erőlyes fenyegetéssel végzi és kiemeli, hogy ha a polgárság a szociáldemokráciával összefog, megszüntetheti ugyan a svájci állattenyésztés jelenlegi védtettségét, de ha emiatt az állatárak esnek, a gazdák türelmének vége lesz és olyan mozgalom fejlődik, amelyben több öröme lesz a szociálistáknak és a kommunistáknak, mint a polgárságnak, mert a svájci gazdák nyugodtan és csendesesen nem hagyják magukat tönkretenni.

Laur cikkére **Böppli dr.** újabb közleményben válaszolt, amelyben a már ismertetett érveit újabb adatokkal és szempontokkal támogatja és meglehetősen eredményesen vitatja a svájci agráriusok álláspontjának helyességét. Újabb cikkeiben nyomatékosan kiemeli és igazolja, hogy a svájci állatjárványok nem vezethetők vissza külföldi állatokra, hanem inkább a nem eléggé ellenőrzött határszélel és legeltetési, valamint a belföldi forgalomra, nemkülönben a svájci gazdák eljárására, akik a beteg marhákat jelentik be, a beteg marhákat vásárookra hajtják

Kőbányai bizományi sertéshizlaló-telepünk

beállított sovány sertésekre rendkívül előnyös kölcsönt folyósít, a takarmányt és az összes hizlalási költséget előlegezi! Tájékoztató iratokat, lementetűfüzetet és bejelentőlapokat megküldi

a Magyar MEZŐGAZDÁK Szövetkezeté sertéshizlaló-telepe Budapest-Kőbánya, X., Szállás-utca 20-22. Telefon: József 392-14 vagy a központ: Budapest, V., Alkotmány-utca 29.



és általában nem tartják be az állategészségügyi szabályokat. Valószínű, hogy inkább az ellenőrzetlen belföldi és határszéli marhák okozzák a bajt, mint a külföldiek, amelyeket háromszor is gondosan megvizsgálunk és 24 órán belül levágnak. Kérdezi, hogy miért nem tiltják be a külföldi széna és szalma behozatalt, hiszen ez inkább hozhat be fertőző anyagot, mint a behozatali tilalommal sújtott hus. Szerinte Svájc megfelelő mennyiségben elsőrendű minőségű hizott marhát sohasem fog produkálhatni, mert jóformán csak lefejt teheneket visz a vágóhidra, ezért elkerülhetetlen korlátozott számú külföldi marha beengedése.

Végül jogosan felveti azt a legnyomósabb kérdést, vajjon nem félnek-e a svájci gazdák, hogy ezzel az eljárásukkal elbágyják még meglévő kis tenyész- és haszonállatállományukat és a svájci piacról kizárják országukat ellenrendszabályok megtételére kényszerítik. Mert miként kívánhatja Svájc, hogy erősen fertőzött területéről más állam tenyészállatokat vigyen ki, ha maga egy közszeg fertőzöttsége esetén az egész ország területéről még vágómarhát sem enged behozni.

Igy áll most Svájcban a gazdák és az ellenérdekűek vitája és háborúsága az állatbehozatali tilalom ügyében. A vita anyagát azért közöltük részletesen, mert a mi érdekeink védelmére értékes adatokat és szempontokat tartalmaz. A magyar kormány bizonyára mindent el fog követni egyik fontos hizott marha kiviteli piacunk megtartása és biztosítása érdekében; e tárgyalások során hasznosan értékesítheti a svájci belső háború folyamán feltárt érveket és kikeresheti a gyenge támadási pontokat.

K. T. S.

NÖVÉNYTERMESZTÉS ÉS TRÁGYÁZÁS.

Rovatvezető: Gyárfás József.

A buza nitrogénműtrágyázása.

Az utóbbi időben a gazdák egyre jobban érdeklődnek a nitrogénműtrágyák iránt. Ezt az érdeklődést mutatja a nitrogénműtrágyák fogyasztásának örvendetes növekedése, másrészt pedig a nitrogénműtrágyák és azok alkalmazása iránt a gazdák részéről felvetett kérdések emelkedő száma.

Az őszi vetési időszak közeledtével az utóbbi időben időszerűsége miatt a buza nitrogénműtrágyázása iránt érkezett be több kérdés. Egyik-másik azért, mert kérdéstevő a téren annyiban nem ért el jó eredményt, hogy a nitrogénműtrágyával ellátott, azzal esetleg csak fejtrágyázott buza tulságosan buján fejlődött és megdől, noha amint helyénvaló, a buzában a nitrogénműtrágyán kívül foszforsav-műtrágyát is adott.

E kérdések elintézésében röviden utalok arra, hogy a „Köztelek” 1927. évi 70—71. számában megjelent cikkemben az őszi buza nitrogénműtrágyázásának kérdését már megvilágítottam. Az ott elmondottakat az újabb kérdéstevők szíves figyelmébe ajánlom.

Ez alkalommal — balsikerek elhárítására — csak azt kívánom újból kiemelni, hogy a nitrogénműtrágyák alkalmazását, különösen buzában még egy gazdaságban sem lehet merev sablonhoz kötni. Az elővetemény, a talaj trágyaereje, a vetési idő, sőt a fejtrágyázásnál a vetés állása, az időjárás stb., még a fajta szerint is táblánként más és más lesz a nitrogénműtrágyázás, ha arra egyáltalában szükség van. A buza nitrogénműtrágyázását tehát nem lehet receptszerűen üzni. A helyett a gazdának megfigyelés és tapasztalat útján jól kell ismernie egyes tábláinak nitrogénszükségletét, hogy ennek alapján eldöntesse, milyen táblákon milyen műtrágyával és mekkora adagokkal tanácsos a nitrogénpótlás. Gyakorlott szemnek az elővetemény állása, fejlődése és termése világosan elárulja, vajjon buja, vagyis nitrogénben gazdag, vagy sovány-e az illető tábla, amelybe a buza kerül, sőt az oda a foszforsav-műtrágyán kívül nitrogénműtrágyát is adni, vagy sem.

A nitrogénszükséglet szerint a táblákat nagyjából három csoportba lehet osztani.

Az első csoportba sorolhatjuk a nitrogénben gazdag

táblákat, amelyeken a buza buja időben meg is dőlhet. Ilyenek rendszerint azok a táblák, ahol a buza trágyás vagy pillangós elővetemény, kivált here után kerül, vagy amelyeknek talaja televényben gazdag, tevékeny fekete föld. Ezekre a buza alá nitrogénműtrágya rendszeren nem kell, sőt ha rajtuk a buza gyengébben telet is át, még akkor is megdőlendő, vajjon tavasszal a buza felségítésére fejtrágyának salétromtrágyát adjunk-e. Az ilyen jó erőben lévő földön — és természetesen még inkább a határozottan buja talajon — a fejtrágya megdőlést, a beérés megkésését, a mag megszorulását okozhatja, míg másrészt ilyen talajon — különösen kedvező időben — a buzavetés magától, vagy a tavaszi fogasolásra eléggé meg szokott erősödni, néha annyira, hogy buja időben meg is dől. Emiatt a Nagy Magyar Alföldön a televényben és nitrogénben gazdag talajokon a buzában nemcsak ősszel, de tavasszal sem szoktak műtrágyát adni, sőt az érést késleltető hatása miatt a buza tavaszi fogasolását sem igen gyakorolják. Egyébként sem szeretik ott a kítavaszkodáskor nagyon bokros vetést, mert az nem „biztos” buza.

Nagyon kötött vagy meszes, de egyébként nitrogénben nem szegény talajon megcsik, hogy kítavaszkodás után a buza gyengén áll, halvány a színe és nem fejlődik annak következtében, hogy csapadékos tél után a buzaföld teteje összeállt, a buza mintegy présben áll. Ez a gyenge fejlődés salétromhiányra mutat. Noha elegendő a nitrogén az ilyen talajban, benne a salétromképződés a megcserepedés, a levegő hiánya miatt nem indulhat meg. De ha a kérést megtörjük, a buzát megfogasoljuk, a salétromképződés megindul, a buza haragos szint ölt és a kívánatos mértékben megindul a fejlődése minden külön fejtrágyázás nélkül, amely ilyen talajon könnyen megdőlést okozhat.

Ne értesen félre senki, azaz ne magyarázza a most elmondottakat úgy, mintha a buza tavaszi fejtrágyázásának ellensége volnék. Mint arra még visszatérek, nagyon jó dolog az a maga helyén alkalmazva, de nitrogénben gazdag, buja talajokra, különösen az Alföldre mégsem ajánlható. Amit az előbb elmondottam, csak figyelmeztetés akart lenni arra, hogy a fejtrágyázást sem lehet sablonosan üzni.

A nitrogénszükséglet szerint a második csoportba oszthatjuk azokat a buzátáblákat, amelyek nitrogénben határozottan szegények, amit az elővetemény gyenge fejlődése és kis termése is már elárul. Ezekben legjobban a buzát egész életére lassan ható nitrogénműtrágyával, kén-savas ammóniákkal, vagy mésznitrogénnel ellátni, amint azt legutóbb, még pedig a „Köztelek” idei 65—66. számában, Grábner Emil „A nitrogénműtrágyázás értéke a rozs- és buza-termesztés jövedelmezőségének fokozása céljából” című cikkében részletesen kifejtette és megokolta.

A harmadik csoportba vehetők azok a buzátáblák, amelyek nitrogénben sem nem gazdagok, sem nem szegények. Hogy gyakorlatiasabban fejezzem ki magamat, ezek szoktak azok a táblák lenni, amelyekről a gazda nem tudja, adjon-e a buza alá nitrogénműtrágyát vagy sem. Ha nem ad, attól tart, hogy gyenge lesz a buza fejlődése, ha meg ad nitrogénműtrágyát, ott az aggodalom, hogy nem fog-e a buza — különösen kedvező időben — tulságosan buján fejlődni és megdőlni. Ilyen kétes esetekben a legjobb úgy eljárni, hogy ősszel a buzában nem adunk nitrogénműtrágyát — kivéve nagyon megkésített vetéseknél, amire még visszatérek —, hiszen annyi nitrogén, amennyi a buzában őszi fejlődéséhez szükséges, az ilyen talajokban bizonyára van. Itt csak az a kérdés, hogy tavasszal adjunk-e a buzában nitrogénműtrágyát. Erre a választ magáról a buzátábláról kell leválasztani. Megvárjuk a kítavaszedést és akkor tábláról-táblára megvizsgáljuk, hogy milyen a buza állása és bokrosodottsága. Az összenyomás után kell azután döntenie afelett, adjunk-e fejtrágyának nitrogénműtrágyát vagy sem. Ha ilyenkor a vetés állásával és fejlődésével meg vagyunk elégedve, hozzá még az időjárás is kedvező, akkor fejtrágyát nem adunk, különben igen, tudniillik ha a kitételnél gyengébb, soványabb a vetés.

Hogy milyen nitrogénműtrágyát adjunk fejtrágyának, erre általánosságban azt lehet mondani, hogy abban az esetben, ha a kérdéses tábla talaját nitrogénben

nem nagyon szegénynek ismerjük és vetésünket inkább hirtelenül meghajtani, mint élete hátralevő részére nitrogéntáplálékkal ellátni akarjuk, akkor salétromtrágyát, csili- vagy mészsálétromot szórunk felül; egyébként — (különösen soványabb, de egyébként tevékeny talajokon) — a lassabban ható nitrogénműtrágyák, mint a kén-savas ammóniák, de még a mésznitrogén is, fejtrágyának felhasználhatók. Ahol kezdetben gyors hatást, utána pedig a vetés lassu táplálására tartós nitrogénhatást kívánunk elérni, fejtrágyának a leenasalétrom vagy az új mészsálétrom is figyelemre jöhet.

A nitrogénműtrágyázásba, illetve a nitrogénműtrágyák megválasztásába beleszól a vetés ideje is. Megkésített vetésnél, különösen cukorrépa után, amely a talaj salétromkészletét nagyon ki szokta meríteni, jó lehet a foszforsavműtrágyán kívül kevés salétromtrágyát is adni vetéskor a buza alá, természetesen nem bujatalajon, ahol a buza őszi meghajtása, illetve még a tél beállta előtti nagyobb mértékű bokrosodása nem kívánatos. De ha a buza őszi fejlődését előmozdítani óhajtjuk, legjobban a salétromtrágyát a foszforsavműtrágyával keverve adni. Közvetlenül a vetés előtt így a szuperfoszfáthoz 20—30 kg csilisálétromot keverhetünk. Aki pedig a buza alá rénszálétromot ad, ahhoz közvetlenül a kítavaszkodás előtt 20—30 kg mészsálétromot is keverhet.

Fent említettem, hogy nitrogénben szegény talajon a buzát egész életére lassan ható nitrogénműtrágyával, kén-savas ammóniákkal vagy mésznitrogénnel tanácsos ellátni. Minél későbbben vetjük azonban a buzát, sőt különösen megkésített vetéseknél érdemes a leenasalétrommal, esetleg a mészsálétrommal kísérletezni. Az utóbbi két műtrágya ugyanis a nitrogénnek csak egy részét tartalmazza ammonium-nitrogén, vagyis a kén-savas ammóniákhoz hasonlóan, lassan ható alakban, míg más része salétromnitrogén, amely mint a csili- és a mészsálétromban foglalt salétrom-nitrogén gyorsan hat, tehát hathatósan előmozdítja az első fejlődést és a bokrosodást. Ellenben a kén-savas ammóniákban vagy a mésznitrogénben foglalt nitrogénvegyületek hűvös, hideg időben nem változnak át a növények által azonnal felvehető, tehát gyorsan ható salétromvegyületekké.

A nitrogénműtrágyák megválasztásába beleszól azok ára is. Két hasonló összetételű, hasonló hatású és egyformán alkalmazható nitrogénműtrágya között a gazda természetesen az olcsóbbat fogja választani.

A nitrogénműtrágyák alkalmazása végül függ a fajtatól is. Minél bővebben termő valamely buzafajta, annál inkább képes a nitrogénműtrágyát megháldani és minél szilárdabb szalmája, annál bátrabban adhatunk neki nitrogénműtrágyát anélkül, hogy a buza megdőléstől különösebben tartani kellene.

Szélsőséges éghajlatunk alatt a műtrágyázási kérdések legkényesebbje a nitrogénműtrágyák alkalmazása. Minden írás, minden szó csak tájékoztatást nyújthat, csak általános irányelveket adhat a nitrogénműtrágyázásra. Mesterré e téren a gazda csak a kísérletezés, a tapasztalat útján lehet. Csak így ismerheti ki a gazda minden tábláját és annak nitrogénszükségletét és csak akkor irányíthatja biztos kézzel és helyesen a nitrogénműtrágyák alkalmazását.

Gyárfás József.

NÖVÉNYNEMESÍTÉS ÉS VETŐMAGTERMESZTÉS.

Rovatvezető: Grábner Emil.

Az Északamerikai Egyesült Államok buzafajtáinak származása.

Amíg nálunk, Európában a háború tombolt, Amerika szorgalmasan dolgozott gabonanemesítésének kiépítésén és egyes értékesnek felismert fajták elterjesztésén, amelyekkel amerikai nemesítők ajándékozták meg hazájukat. Erről a hatalmas munkáról foglalatot szerezhettünk az Amerikai Egyesült Államok földművelésügyi kormányának 1922-ben megjelent, ma sajnós, már nem kapható jelentéséből



Jéghideg tej, jég nélkül!

Legmodernebb rendszerű

HÜTŐTELEPEK

motorikus meghajtásra, vagy szén- és fatüzelésre, egész- és félautomatikus hűtőautomaták stb., stb., továbbá mindenfajta tejjgazdasági gép és eszköz állandó raktárról azonnal kapható.

Kérjen az Ön viszonyainak megfelelő hűtőtelepről kötelezettség nélküli ajánlatot, vagy költségmentes mérnöki kiküldetést.

ALFA SEPARATOR R.T., BUDAPEST

Gyár és iroda: I., Csurgói-ut 15/a
Városi üzlet: IX., Ráday-utca 12.

(Bulletin No 1074. of U. S. Department of Agriculture: Classification of American Wheat varieties; by Clark, Martin and Ball.)

Nincs számdékomban ezt a maga nemében kiváló művet e helyen ismertetni. Csak ennek a könyvnek adatait kívánom felhasználni arra, hogy a „Köztelek” olvasóinak bemutathassam, hogy az Unió búzatermelésében az a búzatisp diadalmaskodott, amelynek hazája a Fekete tenger keleti és északi partjaitól, Ukrajnán és Galicián keresztül húzódó, a mi magyar Alföldünket is magába foglaló terület. Tiszai búzánk jellegzetes képviselője ennek a nagy szárazságtűrő búzacsoporthoz, annak előretolt őrszeme nyugat felé. Ha a világ búzafajtáinak összefoglaló történetét valaha megírják, abban jelentékeny szerep jut majd a fenti nagy búzacsoporthoz nemesítelen és nemesített fajtáinak.

A fent idézett mű az Unió valamennyi jelenlegi búzafajtáját botanikailag pontosan leírja, de keletkezésüket és vidékek szerinti elterjedésüket is ismerteti. Kiváló növénynevelő szakemberek szervezték a búzafajták, amely valamennyi búzatermő terület fajtáiról pontos felvételt készített. Így azután könnyű volt az e cikk címében foglalt tárgykört kidolgozni. Az eredményekről az alábbiakban adhatok tájékoztatást.

Mindenekelőtt tekintsünk végig a legnagyobb arányokban termesztett fajtákon. Csak azokat a fajtákat sorozom ezek közé, amelyekből legalább 1 millió acres területet (1 acre = 4046 m² = 0.7 kat. hold) vetették be.

Fajta	Bevetett terület acres-ben	az összes búzatermő % -ában.
Tr. durum (különböző változatok)	4 201 400	5.77
Fulcaster	2 576 500	3.54
Fultz	4 801 100	6.59
Harvest Queen	1 007 600	1.38
Haynes Bluestam	1 530 800	2.10
Marquis	11 825 200	16.24
Pacific Bluestam	1 363 400	1.87
Poole	2 453 400	3.37
Preston	2 233 200	3.06
Red May	1 165 900	1.60
Red Wave	1 132 400	1.55
Turkey	21 588 300	29.65
Összesen:	55 879 200	76.72

Ha a Tr. durumtól, amely különféle fajtáknak egész sorozatát egyesíti magában, eltekintünk, úgy a fenti összeállítás szerint abban az időben az Unió egész búzatermő területének 70%-a csak 11 fajtával volt bevetve. Ha azonban csak a három vezető fajtát, a Turkey-t, Marquis-t és a Fultz-ot vesszük, látjuk, hogy ezek egyedül 52.48%-át foglalták el az egész búzaterületnek, nagyobb példáját nyújtva ezzel ökológiai helyesen beállított búzafajták diadalutjának egy ország mezőgazdaságán belül. A fajtasajátosság, talajminőség és klimatikus viszonyok közötti csereszabotások itt gazdasági téren standard márkákat hoztak létre, amelyek a fajta értékéből, mindenesetre azonban a tudományos faktorok propa-

Ezen kívül azonban az Északamerikai Egyesült Államokban még 132 más búzafajtát termesztettek és amint a fenti cikkben idézett könyv írja közli, közel 5 millió acres területen különböző más búzafajtákat is. A fenti cikkben említett búzafajtákon kívül nagyon terjed a Kanadai buza, amelyet 1919. évben 4000 acres, 1920. évben 2 millió acres területen vetettek. A búzafajták vetésterülete tehát ott sem alacsony, hanem az újabb nemesítésű arra alkalmas búzafajták kiszorítják a régieket a termő területeiről. Az Északamerikai Egyesült Államok Mezőgazdasági Osztályának (U. S. Department of Agriculture) 1924. évi jelentése szerint, ott ebben az időben 252 fajta őszi és tavaszi búzafajtát termesztettek. Ezenkívül 2 millió acres-n különböző ismeretlen búzafajtákat. Hét búzafajta vetésterülete volt 1 millió acres-n belül és a Turkey Red vetésterülete 14 millió acres volt.

gandájának segítségével is (amely az Unióban mindig példás módon dolgozik együtt a gyakorlati élettel) keletkeztek.

De menjünk tovább és vizsgáljuk meg pontosabban az Unió 11 vezető buza fajtájának származását. Fel fogjuk tüntetni, hogy őszi vagy tavaszi fajtákról van-e szó és megemlíjük a kalászos és magvak színét, valamint a búzák tar vagy toklászos voltát is.

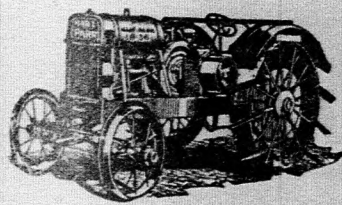
hosszas magyarázás felesleges. De gondoljunk inkább a magyar buza ellen intézett támadásokra és a Manitoba-Marquis buza tulságos imadására, amelynek ősei, mint láttuk a magyar búzánkéhoz nagyon is közel állnak. A Turkey buza például nagyon is emlékeztet némelyik magyar búzából kitenyészített típusra. Genetikailag mindenesetre a két fajta közel áll egymáshoz.

Fajta	Keletkezésének rövid története	Őszi vagy tavaszi buza	Tar- vagy kalászos buza	Kalász Szem		Megjegyzés
				színe	színe	
Fulcaster	Schindel, Hagerstown Md. 1856-ban tenyésztette ki. Keresztezés Fultz és Lancasterből.	őszi	toklászos	fehér	piros	
Fultz	E állította Fultz Ábrahám Miffis City, Pennsylvania. A toklászos Lancasterben találta ezt a tarbuzát.	őszi	tar	fehér	piros	
Harvest Queen	Marshall, de Soto, Kansas, 1895-ben állította elő.	őszi	tar	fehér	vörös	
Haynes Bluestam	L. H. Haynes, Fargo North-Dakota tenyésztette ki a Bluestam fajtából, amelyet már 1855-ben az ország északnyugati részében tenyésztettek.	tavaszi	tar	fehér, szőrös	piros	
Marquis	Tenyészté a William Saunders dr. vezetése alatt álló állami kísérleti farm, Ottawa, Canada. Keresztezés. Anyja a Hard Red Calcutta, indiai buza, apja a Red Fife. Utóbbi egy galiciai nyári buza mintaküldeményből származik, amelyet David Fife, Ottonabel, Ontario, Canada, Glasgow-n át Danzigből kapott.	tavaszi	tar	sárgás-fehér	piros	A Red Fife az U. S. A.-ba 1869-ban vitték be. A Marquis-buza 1907 óta a canadai prairie tartományokban nagyon elterjedt, 1912 óta az U. S. A.-ban is.
Pacific Bluestam	A Csendes-tengeri partvidék egy régi fajtája, Ausztráliából származik.	tavaszi	tar	sárgás-fakó	fehér	
Poole	Származása ismeretlen. Az ohioi mezőgazdasági kísérleti állomáson (Ohio Agric. Exp. Station) 1884 óta tenyésztik.	őszi	tar	barna	vörös	
Preston	A Ladoga (szibériai buza) és a Red Fife keresztezése. Előállította 1888-ban W. Saunders, dr. Ottawa.	tavaszi	toklászos	fehér	piros	
Red May	A Yellow Lammas búzából.	téli	tar	barna	piros	
Red Wave	A. N. Jones le Roy N. Y. 1900-ban az Early Red Clawson buza és egy ismeretlen orosz buza keresztezéséből állította elő.	téli	tar	barna	piros	
Turkey	A nagyon fagyálló „Krimi búzák” csoportjához tartozik. Hazája a Fekete tenger keleti és északi partján fekvő terület. 1873-ban a Kansasba kivándorolt Mennonita szekták hozta magával Dél-országból.	téli	toklászos	fehér	sötét piros	

Ha ezen a kis összeállításon végig tekintünk, látjuk, hogy főleg a Marquis-buza kizárólag keleti eredetű, anyja Indiából származik, apja galiciai tavaszi buza. A Preston egy szibériai buza keresztezése Red Fife-el, tehát itt is szerepel a galiciai tavaszi buza. Orosz vér rejlik a Red Wave-ban is, a Turkey pedig, ez a legjobban elterjedt buza, szintén Oroszországból, annak déli részéből származik. Ez a tényállás annyira szembeötlő, hogy minden

Az erős fagyállóság, amelyet Clark ezeknél a búzák-nál kiemel, nagyban hozzájárult e feketetengeri fajok jelentékeny elterjedéséhez, míg a Marquis tavaszi búzában a galiciai tavaszi buza kiváló minőségét becsülték meg.

Még egy pontra szeretnék rámutatni. Észak Európát az Angliából eredő Square head fajok hódították meg, Németország hemzseg a „Dickkopf” féleségektől, ezek ott ökológiai megghonosodtak és akkli-



HART-PARR

a legerősebb traktor!

Kezelése a legegyszerűbb! — Élettartama a leghosszabb! — Üzeme a legolcsóbb!

Árjával, részletes ismertetéssel és referenciákkal szolgál a vezérképviselő!

Kérje az 54. sz. árjegyzéket!

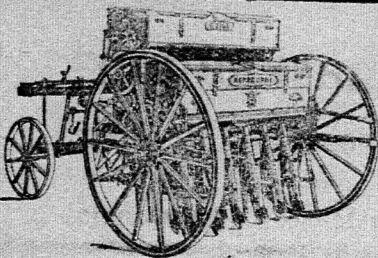
FEHÉR MIKLÓS GÉPGYÁR R.-T., Budapest, V., Váci-ut 80. szám

WEISS MANFRED ACÉL- ÉS FÉMMŰVEI R.-T.

Ujdonság!

„GLOBUS”

szabadalmazott műtrágyázó egyesítő merítőkanalas AGRARDRILL vetőgéppel.



Részletes ajánlattal készséggel szolgál!

Agrárglobus Mezőgazdasági Gépkereskedelmi R.-T.

Budapest, V., Lipót-kört 12. szám.

Távíráti cím: AGRIBUS

Telefon: Aut. 283-49

Ilyen számítás mód mellett nézetem szerint csak a feltételek szabad alapul venni és akkor a szentlőrinci alaptakarmanynál napi kb. 100 fillér költséget kapok tehenenkint. Következésképpen azonban nem és a továbbiakban az alaptakarmanyt a közölt számítás szerint, napi 120 filléres áron számítom.

A költség összeállítás nagyon érdekesen és szépen csoportosítja az adatokat, de nem helyesen, és belőlük vont következtetés sem helyes.

A költségek kétféle vannak osztva aszerint, amint azok az alaptakarmanyból nyert tej, avagy a tej-többlet előállítására szolgálnak. Az a tétel, hogy a tehénnek élete fenntartásához bizonyos mennyiségű tápanyagra van szüksége és hogy ezen felül bizonyos mennyiségű tej előállítására (az összeállítás szerint 4 liter) szintén bizonyos mennyiségű takarmanyt igényel, kétségtelenül helyes, de megfordítva nem igaz. Vagyis helyes lehet a kiindulás, hogy egy tehén életfenntartásához plusz napi 4 liter tej előállításához annyi tápanyagra van szükség, amennyi az alaptakarmanyt 120 fillér értékében megvan, de nem következik ebből, hogyha egy tehénnek ezt a takarmanyt adjuk, az tényleg 4 liter tejet fog adni, hanem annyit, amennyit tejelelőképessége alapján termelni képes.

A leghatározottabban kétségbevonom, hogy olyan tejelelő tehénnek, mint amilyenek a szentlőrinciek lehetnek, az alaptakarmanyt mellett csak napi négy liter tejet adnának.^{*)}

Az egyedi takarmanyzást mintegy 20 év óta folytatom és arra a meggyőződésre jutottam, hogy a takarmanynak tej alakjában való fokozott értékesítése kétségtelenül egyedi tulajdonság, hogy a jó tehén mindig több tejet ad, mint amennyi az adagolt tápanyagnak megfelel és hogy ezért bizonyos mértékben túl való honorálása a tejjel való takarmanyzás emelése által, nem rentabilis. Valamint a gőzgépnél a fejlesztett gőz expanzió képességének kihasználása képezi a racionális, takarékos üzem alapját, éppen úgy a tehenészetben, — amelyben a haszon éppen abban mutatkozik, hogy a jó tehén több tejet ad ugyanolyan takarmanyzás mellett, mint a gyengébb tejelelő, több tejet, mint amennyire etetve van, — a helyes takarmanyzás van hivatva ezeket a tulajdonságokat kihasználni.

Az alábbiakban egy összehasonlító számítás készíttettem, a szentlőrinci adatok és a saját elveim szerint etetett tehénem adatai között. Hogy ez szentlőrincen hogyan válna be, azt egy egyszerű kísérlet pár tehénnel megmutathatja.

A tejelelési költségek másik csoportjával, vagyis mindazzal, ami nem takarmanyt, az összeállítás megterheli azt a szegény elméleti négy liter tejet.

Nézzük vajjon ezek a költségek tényleg jogosan számíthatók-e fel az alaptakarmanyt hozadékaik terhére és részben nem volna-e éppen az erőltetett többlettermelés terhére irandók.

Az összeállítás szerint a 150 tehénre 17 tehenes két gazda és 1/2 segédtszít van számítva 14 300 pengő értékben. Normális üzem mellett egy gazda, 10 tehenes és 2 félkonvenció bőven elegendő. Ezeknek díjazása ugyanilyen alapon (gazda 1200 P, tehenes 630 P) számítva összesen 8200 pengő. Az

^{*)} Kétségtelen, hogy a friss fejtés tehén, ha elégtelenül takarmanyzott, ideig-óráig több tejet termelhet, mint amennyi tápláló anyag a tejelelő céljaira rendelkezésére áll. Ezt a takarmanyzással fedezetlen tejtöbbletet az állat saját testállományának (zsír és csontozat) rovására kénytelen termelni. Ilyen rablógazdálkodás azonban meg-hosszítja magát, mert a lesóványodó állat tejjel nem tudjuk tartósan kihasználni, minthogy az csakhamar hanyatlak. Arra, hogy a tehénnek hajlam alakjában átörökölt tejelelőképessége a hiányos takarmanyzás esetén nem tud kellőképpen érvényre jutni, álljon itt egy példa. A mátyusházi uradalom lefejtés tehenészetében a 15 literen felüli, vásárolt teheneket be szokták fizetni. Egy sopronmegyei kiszáradt teheneket napi 16 liter tejet termelt. Az állatnak okszerű takarmanyzása és kellő előkészítése után a tejjel való tejelelő háttérben napi 38 literre emelkedett. (Rovatvezető.)

ellenőrzési költséget elhagyom, mert a próbafejéseket a gazda is el tudja végezni, a takarmanyzási utasítást a gazdaság vezetője is meg tudja adni, a tejelelő eredmények hivatalos megállapítása pedig csak a tenyészállat értékesítésénél jön tekintetbe, ami a jelen kalkuláció tárgyán kívül esik, vagy a „Record“ utáni versengésnél érvényesül, amely a normális üzemet túlhaladja.

Az állatorvosi, takarmanyelőkészítési és bika-fenntartási költségeket változatlanul veszem az összeállításból.

A tehénnek lehasználásának végösszegét szintén változatlanul veszem át, de megvallom, hogy nem értem az összeállításban szereplő számítását. Mándy 10% selejtezést vesz számításba. Ez azt jelenti, hogy minden tehén 10 évig fejnek, ami rendkívül hosszú idő és sokkal több, mint az a normális időtartam, amelyen át a tehén tejelelőnek maximumára képes. Hogy aztán a selejt tehéneket 200 pengővel értékesítsék, ami az összeállítás szerinti 600 kg átlagsúly mellett 33 filléres kilónkénti árat jelent, azt osodálni tudom, de nem értem. Az új tehéneket 800 pengővel állítják a számításba. A saját nevelésű állatoknál bizonyos mértékig egyéni tetszéstől függ, hogy milyen összeget veszünk fel. Mindezek ellenére elfogadom a 9000 pengő elhasználódást, amelybe a tehéntörke kamatát is beleérttem.

A takarmanyt- és tejszállítás költségeit nem fogadom el, mert a takarmanyt árban a behordás költsége bent van, a tejelelő pedig évi 1500 pengővel a tehén istállóval kapcsolatos fuvarok bőven megvannak fizetve. Természetesen ugyanezt az összeget állítom be a Mándy-féle számításba is.

Ennek folytán a normális tejelelőst terhelő üzemi költségek a következők lesznek:

Személyi kiadások	8,200 pengő
Allatorvosi	1,600 "
Takarmanyelőkészítés stb.	1,600 "
Bika fenntartása	3,000 "
Tehén lehasználás	9,000 "
Tejes fogat	1,500 "
Összesen:	24,900 pengő

Ha ezt összehasonlítjuk a Mándy-féle összeállítás szerinti összeggel, amelynél a fogatköltséget a fentiek szerint javítottam, vagyis 32,350 pengővel, 7450 pengő különbözetet találunk, amely a tej többlettermelést terheli.

Ha most Mándy költségszámítását követem és a költségeket az alaptakarmanyt után termelt és a többlet tej között megosztom, akkor a következő eredményre jutok, normális üzem mellett költségeket számítva:

Általános költségek fentiek szerint	24,900 P.
Téli alaptakarmanyt (286 nap x 150 drb x 120 fillér)	47,880 "
Nyári takarmanyt (összeállítás szerint, de abrak elhagyásával)	6,300 "
Összesen:	79,080 P.

Az összeállítás szerint a tényleges kiadás (a fuvar-tétel kijavításával):

Általános költségek	32,350 pengő
Téli takarmanyt	47,880 "
Téli abraktakarmanyt	42,366 "
Nyári takarmanyt	10,500 "
Összesen:	133,096 pengő

Ha ebből az összegből levonjuk a normális üzemi költséget, akkor az alaptakarmanyt termelt tejen felül kapott tej előállításának költségeként 54,016 pengőt kapunk.

Ha az alaptakarmanyt után 4 liter termelnek, akkor 79,080 pengőért 219,000 liter a termelés és 1 liter előállítás 36 fillérbe kerül. Ezzel szemben a többlet tej, vagyis 359,300 (578,300 — 219,000) liter előállítás költsége 54,016 pengő, vagyis literenkint 15 fillér.

A fentiek szerint kutassuk, milyen eltolódások következnek be akkor, ha az alaptakarmanyt után nem 4, hanem ennél több a tejelelő.

Öt liter termelésnél az alaptakarmanyt utáni összeg-tej felemelkedik 273,750 literre, amelynek előállítás költsége literenkint 28 fillérre száll le, ellenben ugyanakkor a 304,550 liter többlet tejet literenkint 17 fillérért termelik. Hat liter termelésnél az alaptakarmanyt utáni 328,500 liter előállítás költsége literenkint 24 fillér, a többlet 249,800 literé 21 fillér. Hét liter termelésnél, ami évi 2555 liternek felel meg, az alaptakarmanyt utáni 383,250 liter 20 fillérért termelik és a 195,050 liter többletet literenkint 27 fillérért.

Mándy az alaptakarmanyt után a zöldtakarmanyzás idején több tejet számít, amely többletet az egész évre elosztva, átlag napi 5 liter kapunk az alaptakarmanyt ellenében. A borju haszon ellenben utólag van beállítva, miután már megállapított nyertek az egyes tejkategóriák termelési költségei. Pedig helyesen a borju haszon az alaptakarmanyt által nyert tej előállítás árából volna leirandó.

A Mándy-féle számítás alapul véve és a 7098 pengő borju értéket levonva a normális üzem költségeiből, a 79,080 pengő termelési költség lesz 71,982 pengőre és az előállítás költsége literenkint az alaptakarmanyt utáni 4 liter termelésnél 32,4 fillér, 5 liter termelésnél 26,2 fillér, 6 liter termelésnél 21,9 fillér, 7 liter termelésnél 18,7 fillér.

Ha most összehasonlítom a saját tehenészetemben szerzett tapasztalati adataimat veszem alapul, akkor a téli takarmanyzásra vonatkozóan a következő számokat kapom (az egyszerűsárákat Mándy számításai szerint veszem):

Tényleg elfogyasztott takarmanyt 1928 évben:

Zab	12425 kg á 25 fillér	= 31062 pengő
Kevert dara	22785 " " 20 "	= 45570 "
Tengeri	26892 " " 28 "	= 75298 "
Olajpogácsa	29389 " " 26 "	= 76411 "
Takarmanyrépa	57750 " " 25 "	= 144375 "
Széna	19257 " " 8 "	= 154056 "
Takarm. szalma	672 " " "	= "
Polya	9786 " " "	= "
Korpa	3815 " " 17 "	= 64855 "
Só	292 " " 24 "	= 7008 "
Összesen:		541410 pengő.

Az átlagos tehenlétszám 22,2. Ezzel elosztva az elfogyasztott takarmanyt értékét, tehenenkint 243,87 pengő költséget állapítok meg, amit a szentlőrinci tehenlétszámra, 150 darabra vonatkoztatva, az előző számításomban 36,580 pengő veendő fel, vagyis a számítás a következő:

Általános költségek	24,900 pengő
Téli takarmanyzás (155 napig tartott)	36,580 "
Nyári " (210 nap á 63 pengő)	13,220 "
Összesen:	74,700 pengő

Tehenészetemben 1928-ban termelt tej: fejés után nyertünk 46,277 liter, elválasztottunk 19 borjut, amelyek darabonként 800 liter tejet fogyasztottak, vagyis összesen 15,200 liter, az összes tejelelő 61,477 liter volt. Ezt elosztva az átlagos tehenlétszámmal 22,2-del, darabonkénti átlagul 2769 liter tejet nyerünk. A szentlőrinci tehenlétszámmal ez 415,350 liter tesz ki. A termelési költségekből levonva borjuhaszonra 7096 pengőt, marad költségként 67,602 pengő, amit 415,350 nel elosztva, egy liter tej előállítás költségeként 16,27 fillért kapunk.

Ilyen összehasonlítás sohasem teljesen helytálló és csak elméleti értékű. Csupán annak bizonyítására csináltam, hogy annak a feltevésnek, hogy a szentlőrinci tehén az alaptakarmanyt után 4 liternél több, csekély pótlással 7, sőt annál is több liter tejet adnának, megvan az alapja. Mindenesetre alkalmas az összehasonlítás arra, hogy bizonyítsa a zöldtakarmanyt, mint olcsó takarmanyt szerepének fontosságát, amelyre Mándy is rámutat és nagyon helyes következtetésre jut Konkoly Thege Andor dr. a szentlőrinci jövedelmezőségi adatoknak az „Állattenyésztők Lapja“ 15—16. számában való ismertetése befejezéséül, hogy a zöldtakarmanyzásnak az esztendő minél hosszabb időszakra való ki-

MÁR MOST JEGYEZZÜK MEG, HOGY AZ

ARZOPÁC PORCSÁVÁZÓ

ÉS

BIGRIOL NEDVESPÁC

Gyártja: **KRAUSZ-MOSKOVITS EGYESÜLT IPARTELEPEK R.-T.**

KÉRJEN DIJTALAN ISMERTETŐT! BUDAPEST, VIII., ÖRÖMVÖLGY-UTCA 8. KÉRJEN DIJTALAN ISMERTETŐT!

GYORS ELTERJEDÉSÉT BIZTOS HATÁSUK ÉS OLCSÓ ÁRUK EREDMÉNYEZTE

nyújtása az olcsó tejtermelésnek egyik feltétele. A tehén helyes takarmányozásának legbiztosabb meghatározója: a tehén kondíciója. Mihelyt hizni kezd a tehén és felesleges zsirt vesz fel és ez a hizás több költséget jelent, akkor még, ha az adagolt takarmány hatása alatt több tejet is ad, tul van etetve. Legjobb tehénemmel sem etettem soha több pótdagot, mint amennyi 23 liter (alaptakarmány 5 literig + 6 pótdag à 3 liter) tej termelésének megfelel.

A gondos tenyészkiválasztás feladata elérni azt a célt, hogy a tehenészetben csak jó tehén legyen, vagyis olyan, amely bő tejelő és jó takarmányértékű.

A tápanyagszükséglet 1 liter tej előállítására 0.055—0.065 kg emészthető fehérje, 0.20—0.27 kg keményítőérték mellett. A szaktudósoknak ezzel a megállapítással szemben a szentlőrinci tehének Mándy adatai alapján a több tej előállítására fogyasztottak: 1811.50 q abrakban 24.622.4 kg emészthető fehérjét, illetve 111.259.15 kg keményítőértéket, vagyis 1 liter tej előállítására felhasználtak: 0.57 kg abrakban 0.077 kg emészthető fehérjét és 0.35 kg keményítőértéket. Ha az alaptakarmány után 4 liter helyett többet számítunk, akkor

5 liternél a többlet literje 0.08 kg emészthető fehérjét, 0.36 kg keményítőértéket, 6 liternél a többlet literje 0.098 kg emészthető fehérjét, 0.44 kg keményítőértéket, 7 liternél a többlet literje 0.125 kg emészthető fehérjét, 0.57 kg keményítőértéket igényelt,

vagyis ebből az következik, hogy vagy a tehének nem jók, vagy az etetés nem volt takarékos. Mint hogy az első esetet kizárja nemcsak Mándynak az a megállapítása, hogy rossz tehén nincs; amit neki, ha a szentlőrinci tehénokról beszél, el is hiszek, de kizárja a leghitelesebb bizonyíték, az óriási tejelési eredmény s így csakis a másik eshetőség látszik igaznak.

Ez pedig az én állításom helyességét erősíti, hogy a jelenleg divatos, tulzott verseny nagy tejelési átlagok elérésére drágítja a tejtermelést.

A tehén életfenntartási takarmányának a költségét a termelt tej és a borjuhaszn fizeti vissza. Ha ezt a költséget a termelt tej literjére elosztjuk, természetesen, hogy minél több literre osztjuk el, annál kevesebb jut egy literre és úgy látszik, hogy annál kevesebb teher nyomja a tej literjének előállításai költségét. Vannak azonban más költségek, amint láttuk a fentiekben, amelyek viszont éppen a fokozott tejtermelést terhelik.

A gazdák helyes főrekrése legyen, megtalálni azt a mértéket, ameddig a tejtermelés fokozása olcsóbbítja és nem drágítja a termelést.

Inkey Pál báró.

Törvények és rendeletek.

Rovatvezető: Mutschbacher Emil dr.

A malmok általános forgalmi adózása. — A váltásbuza és az adógabona kulcsa.)

A malmok általános forgalmi adózása.

A folyó évi július hó 1-én kezdődő érvényességgel augusztus hó 29-én hatályba lépett 93.800 számú pénzügyminiszeri rendelet kimondja, hogy az őrés, hántolás, darálás és általában a malmoknak minden egyéb kereseti tevékenysége (kendertörés, olajütés, paprikaőrés stb.) vagy vándorlás vagy kereskedelmi őrés. A malmok kereseti tevékenységének mindkét neme általános forgalmi adó alá esik, amelynek tárgya vándorlás esetén a malom által végzett munkateljesítmény, kereskedelmi őrés esetén pedig az áruszállítás.

Vándorlásnak az általános forgalmi adó szempontjából az őrés akkor tekintendő, ha az őrlető fél saját gabonáját vagy egyéb saját terményét dolgoztatja fel a malomban és az abból származó őrleményeket kizárólag saját háztartásában, illetve gazdaságában vagy állathizlójában használja fel. Továbbá vándorlás még az is, ha a) az állathizláló az általa bérhizláltsába vállalt idegen állatok etetése céljára

szolgáló terményeket saját malmában felőrli, tekintet nélkül arra, hogy ezek a termények a hizláló vagy az állatok tulajdonosának vannak-e tulajdonában; b) ugyiszintén vándorlásnak tekintendő a saját terménynek a malomban kész őrleményre való becserélése, feltéve, hogy a cserébe kapott őrlemény ugyanolyan nemű terményből származik, amint az őrlető fél cserélés végett a malomba beszállított és hogy a kiszolgáltató őrlemény mennyisége a szokásos vándorlásával megfelel a cserélés végett átadott termény mennyiségének; c) vándorlásnak kell továbbá tekinteni a malomtulajdonosok családjá, házgazdasága és állattartása, a malom alkalmazottai és azok családjai, valamint állattartása, továbbá az uradalmak és gazdaságok cselédei és egyéb állandó vagy ideiglenes gazdasági alkalmazottai vagy nyugdíjasai részére végzett őrletést is; d) végül pedig vándorlásnak számít a kizárólagos vándorlásnak az az őrletés, amelyet a malom székhelyén levő, csupán kenyérsütéssel foglalkozó kisiparos, kőrház, közös konyha stb. a saját üzemiében való felhasználás céljára végez, amennyiben az illető községben nincs kereskedelmi őrletést rendszeresen végző malom.

Minden olyan őrletés, amely a fentiek értelmében nem minősül vándorlásnak, az általános forgalmi adó szempontjából kereskedelmi őrletésnek tekintendő.

A vándorlás adóalapja a malom által végzett munkateljesítménynek, vagyis a vándorlásnak pénzügyi értéke. A vándorlásnak feldolgozatlanul vagy feldolgozva a malom telepén történő értékesítése, mentes az általános forgalmi adó alól. A vándorlás értékeit a pénzügyminiszter havonként megállapítja és a hivatalos lapban közzéteszi.

A kereskedelmi őrletés adóalapja a malom által szállított áru értéke és pedig: a) saját kereskedelmi őrletésnél az értékesített őrlemények befolyt ellenértéke, b) idegen kereskedelmi őrletésnél az őrlető fél részére kiszolgáltató őrlemények értéke. Ha a malom az idegen kereskedelmi őrletést terményekben kapott vám ellenében végzi, az adó alapjául az őrletés végett a malomba beszállított gabona hivatalos értékét kell tekinteni.

A kizárólagos vándorló malmok általános forgalmi adójukat kötelező kivetésszerű átalányozás útján rögzítik le, amelyet az illetékes pénzügyigazgatóság a magyar malomszövetség meghatalmazásával minden július hó 1-től június hó 30-ig terjedő gazdasági évre állapít meg. Az átalány összege általában akkora, amekkora az illető malomra az előző gazdasági évben jogerősen kivetett buzaátalánynak az 1929. évi július hó 1-1. tizedes középértéke, amelyet a rendelet q-kint 21 pengőben állapít meg. Az átalányt a következő részletekben kell befizetni: szeptember 15-ig és október 15-ig az évi átalány 25—25%-át, november és december 15-ig 10—10%-át, január 15-ig 20%-át, február és március 15-ig pedig az évi átalány 5—5%-át.

Az átalányozott malmok csak vámfeljegyzési könyvet, a kereskedelmi és vegyestípusú malmok ellenben rendes kereskedelmi könyveket tartoznak vezetni és az általános forgalmi adót az általános szabályok szerint rögzítik le.

A váltásbuza és az adógabona kulcsa.

A pénzügyminiszter a mezőgazdasági ingatlanok vagyonszállítási adójának fizetendő buza árát a földművelésügyi miniszterrel egyetértően szeptember hónapra métermázsánként 22 pengőben állapította meg. A malmok által szeptember havában természetben megkeresett gabonának az általános forgalmi adó alapjául szolgáló átlagos árát pedig a pénzügyminiszter métermázsánként a következőképpen állapította meg: Buza 22, rozs (kétszeres) 16, árpa 20, tengeri 22, zab 16, köles 15, tatárka 19, ocsu (konkoly) 13 pengő.

Ha én földművelési miniszter lennék . . .

Irta: alsócséri Farkas Géza.

Egy éjjel azt álmodtam, hogy a miniszterelnöktől táviratot kaptam, hogy menjek fel Pestre és este tíz órakor jelenjek meg a budai most restaurált ünnepségek termében. Volt nagy látás-futás a háznál, a lakodalmam óta nem használt frakkot gondos kezek vettek munkába és a moly által harminc év alatt ragott folytonossági hiányok bevarrattak.

Budapestre érkezvén, alig egy órai időm volt megbámulni a remek művi antikba csinált órát és sok szép, régi dicsőségünket hirdető aranyozást, gobténéket s a többi, olcsó pénzen restaurált holmitak, amidőn bejött a miniszterelnök ur és az ő megszokott közvetlen modorával csakhamar megnyerte tetszésemet.

Egy órai kérélem után megtudtam, hogy engem szemeltek ki csonka hazánk földművelési ügyeinek intézésére. Nem

sokat haboztam, elfogadtam a megbízást; a részleteket nem írom le, hogy milyen formáságokon mentem keresztül, míg beleltem a piros bársonyszékbe. Ellenségeim irigy arca egyszerre mosolyra rándult, amit szembe találkoztunk és hétrét görbültek előttem s én jót mosolyogtam Pál forduláson.

A minisztériumba azonban titokban suttantam be már reggel háromnegyed hétkor. Nem akarván a jó porlást ilyen korán álmában zavarni egy másodkölcsöt csináltattam a kapuhoz és így észrevétlenül besurranhattam Bekukantottam egy titkár ur irószobájába, ott az író mappá alatt egy megkezdett szerelmes levél izzattal fel képezettem. A miniszteri tanácsos ur éppen a tátrafüredi igazgatóságához intézett levelét hagyta ott, oda fog menni nyaralni. Sok más érdekes dolgot is kiszimatoltam ott.

Jötték tíz órakor a tisztviselők köldökszöglet s én csak egy programot írtam nekik elő: dolgozni és dolgozni. Berendeztem a minisztérium épületbe a csöpöstit, amely pillanat alatt röpti az aktákat az épület egyik végéről a másikra s ennek alapján elrendeltem, hogy az általa bontsa fel az egész napi postát, azonnal itkasson és még aznap minden ügyiratnak a megfelelő ügyosztályban kell lenni, honnét azonnal, egy órával ki lesznek osztva s nem szabad elmulni 48 órának, minden aktát elintéző a postára kell felelni: kifogás nincs, akadály nincs. Aki nem engedelmeskedik az repülhet más tájak felé. Egy hónapot adtam a hátralékok feldolgozására. A következő hó elejétől életbelépett az új rend s ment minden, mint a karikacsapás. A felek csak bámultak, amidőn ma beadott kérvényükre negyednapra ott volt az elintézés. A jogszókat mind szélnék érsztettem, csak gazdák maradtak ott.

Mivel én kinevezési jogomról is lemondottam — minek ilyen ideig-óráig való pünkösdi királykának a nagy hatalom —, az adminisztratív államtitkárom nyakára jártak ezentúl a protekciókeresők s nekem maradt időm kiruccanni a vidékre. Rangrejtve mentem, persze autótaxit vettem bérbé és csak az irányt mondtam meg, utközben aztán mindig igazítottam, merre menjen. Így persze nem volt fehérrubás leányseged és mezláttam minden a maga hétköznapi mivoltában. Többet se vittem magammal, semmi ünneplés és ünneplés. Már négy órakor hajnalban ott voltam az egyik ménesbirtokon s állnéztem az istállókat, műhelyeket, gépeket, megindítottam a munkát s jegyzeteket készítettem mindenről. Reggel kilenckor, amikor az én referenseim jöttek, már otthon voltam a hivatalban s a referenseim én referáltam, hogy a ménesbirtokon hogy van és mint van.

Volt időm délután a telefonközpontunkat is ellenőrizni, ahol megbíztam a kisasszonyt a fiatal alkalmazottak telefonálásainak ellenőrzésével és amint randevuról volt szó, felkapcsolattam s így megesejt, hogy munkaszünet állott be a telefonközpontunkban, mert nemcsak a fiatalok, de az öregek még nagyobb mértékben telefonálhattak volna a délutáni jól végzett munka után ismerősöknek. Krausz Sini felelőse ellen tiltakoztam a minisztertanácsban.

A kegyelmes címűről lemondottam. Minek az, amikor úgysem kegyelmeztem senkinek, aki nem parizott és körmől reggeli héttől déli egyig s délután kettőtől este tízig az íródában. A manikűr és pedikűr készleteket elkoboztattam, ezek vasárnapi szórakozásnak valók, ugyiszintén újságot se engedtem be a minisztérium épületébe; a kapus motozási joggal volt felelősébe.

Az OFB-t szöröstől-böröstől feloszlattam, az aktákat elégettem és hamuját repülőgépről az Antarktisz jeges vízbe szórattam. De vettem eladó birtokokat és ott 15 holdas kis tanyákat csináltam s kiosztottam olyan egyéneknek, akik 30 évet már betöltöttek, józanságukról és takarékoságukról az egész község szavaltól, kaptak gépeket, eszközöket és marhát is a tanyára, 50 éves törlesztésre.

Képviseletet nem vállaltam, a földművelési miniszternek dolgozni kell és nem politizálni, erre nem lehet ideje. Arcképemet nem engedem az utódomnak megfesteni, elég lefestettek engem a képviselők.

Mint fennebb már mondtam, a diszautót is mellőztem; a bábolnai ménesből hozattam öt szép fehér arabs kancait, szép sallangos, magyaros, csótáros szerszámot adattam nekik, a bakra ültettem öreg parádés kocsisomat, akinek akkora bajusza van, hogy mikor az östöt megakarván legyinteni, az ostar elől félre kellett kapni a fejét, nehogy a bajusza belecsavarodjon az ostar patlogó sudarába. Szép sötét zöld magyar ruha, piros lájbi és porge fehér struccellal ékesített kalap volt rajta. Lovon dukál járt a magyar földművelési miniszternek, nem pedig Minerván.

A hivatalba érkezéskor szokásos háromszoros csengetést is eltöröltem, hogy senki se tudja, mikor vagyok ott a hivatalban. A vadászterületeket kiadtam angoloknak bérbé, jó százezer pengőért, hadd legyen ezzel is kevesebb a szegény gazdák terhe.

Olcsó a buza olcsón kell csávázni! Legolcsóbb a PORZOL porpác!
A gálicnál is olcsóbb!
Holdankint 10 kilóval kevesebb vetőmag kell, ez pedig legalább KÉT PENGŐ megtakarítást jelent.
Egy holdra csak kb. EGY PENGŐ értékű PORZOL kell.
 Ezért
Ingyen pácol „PORZOL“-lal
CHINOIN **UJPEST**

Nem kellett nekem ankét, megkérdeztem az Ország-ot, mielőtt valami gazdavatkozásra intézkedést akartam elkövetni és sohasem csalódtam benne. Bankettre se tudtak megfogni egyre sem, minnek az a tószit és ünneplés? A községekkel közvetlenül érintkeztem rádió, telefon, vagy levél útján és egy nap alatt el volt intézve az ügyük. Így esett meg, hogy egy év múlva a létszámot egy tizedére leszállíthattam minisztériumban. Az ügyes-bajos embert nem volt szabad a földszintről a harmadik emelet tulsó sarkába bolondítani, csak azért, hogy az első emelet ellenkező sarkába küldjék megint tovább s ott se végezhesen semmit és ne kapjon még csak biztatást se, hanem ahová az ügyes-bajos ember reggel nyolc és tízenegy között benyitott, ott el is kellett intézni a dolgát azonnal és lehetett is, mert hiszen ott volt a csöpposta és röpködtek a kis cédulák oda, ahol el tudták akaratot intézni s az illető hivatalnok, akinél az ügykereső volt, a kapott adatok alapján kielégítette a fél kívánságát.

A kérvények bélyegkötelezettségét eltöröltem a pénzügyminiszterrel, minnek annak a szegény bajban levő egyénnek még bélyegre is pénzt adni, elég annak az a baja, ami van, nem még leleteket is fizetni helytelen felülbélyegzésért. A kérvényre nem kellett más címet írni, csak: „Miniszter Ur!”. A kacsariogós sallangok elhagyásával a velem érintkezésben levő intézmények mindegyike egy irógépes kisasszonyt takarított meg.

A vasúti kedvezményes igazolványokat megszünttettem, mert azt tartottam, hogy az a gazdák, vagy iparos, kereskedő éppen úgy szolgálja a hazát, mint bármelyik állami alkalmazott, ha azoknak dukál, másnak is kijár, vagy egy sem senkinek.

De hát lett azután erre nagy ribillió; rárontott az egész hivatalnok és altisztis sereg és ki cséphadaróval, ki boxolóval, gumibottal jött ellenem. Én gyáván megfutamodni nem akarván, büszkén felegyenesedtem, így akarván imponálni a mindig nagyobbodó tömegnek, amúdon fejemen egy nagy koppanás ért: beleütözték az ágy mennyezetébe és felebredtem...

Igy azután füstbementek az én nagy terveim a földművelési minisztériummal. Most hát a jelenlegi miniszter urat kérem arra, hogy hajtsa végre azt, amit én álmodtam, habár nem is egészen olyan szigorúsággal.

(Gratulálunk Farkas Gézának a nagyszerű munkatejesítményéhez, hogy hajnali 4 órától este 11 óráig dolgozott. Azt mondják azonban erre egyes kajánok, hogy könnyű volt neki olyan ébernek lenni — álmában).

Szerk.

Láng József jubileuma.

Ez évi augusztus hó 31-én mult 25 esztendeje annak, hogy Láng József a Gazdák Biztosító Szövetkezete kötelékébe lépett. Az évforduló alkalmából a Szövetkezet igazgatósága, választmánya és tisztikara a közszeretett vezérigazgatót meleg ünneplésben részesítette.

Láng Józsefet 1904-ben hívta meg a Gazdák Biztosító Szövetkezete az életbiztosító osztály élére, ahol kitűnő szervező képességének s fardhatatlan ügybuzgalmának olyan fényes bizonyítékait adta, hogy Nérey volt igazgató elhunytá után az igazgatóság bizalma őt állította az ügyvezetés élére. Ebben az állásában újabb és nagyjelentőségű sikerekkel tetőzte a régiéket; a fejlődésnek az a nagy utja, amelyet a Szövetkezet azóta megtett, első sorban az ő, ernyődelően szorgalommal párosult képességeinek köszönhető. Nemcsak tökéletes szak tudás kellett ahhoz, hogy a Szövetkezetet a magyar biztosításügy egyik legtekintélyesebb intézményévé emelje, hanem hideg bölcsesség a fejlődés utja elé tornyosult akadályok elhárításában és meleg emberség munkatársai irányában, hogy azok egy célban forrjanak össze s vezérük példaadásától áthatva, minden erejüket a Szövetkezet felvirágoztatására szenteljék.

Láng Józsefben egyesült az okos vezetés és a szövetkezeti munkában mellözhetetlen erkölcsi hatás képessége; innen van az, hogy nagyrabecsüléssel és kivételes ragaszkodással veszik körül mindazok, akik működését és hivatásának áldozott élete folyását közelről figyelhetik meg. Akár a Szövetkezet külső sikereit, akár belső szellemét tekintjük, megtaláljuk a méltó okot arra, hogy Láng Józsefet jubileuma alkalmából a gazdaközönség nevében is melegen üdvözzöljük s multjához méltó további sikereket kívánjunk neki a Szövetkezet és a magyar gazdaközönség javára.

A jubileumi ünneplés augusztus hó 31-én délelőtt folyt le a Szövetkezet székházában. Láng Józsefet a Gazdák Biztosító Szövetkezete igazgatósága nevében Bernát István alelnök üdvözölte; Zselénski Róbert gróf, a Szövetkezet elnöke, aki látóris következtében az ágyát kénytelen őrizni, megleghangu levélben fejezte ki a Láng József munkássága iránti elismerését és nagyrabecsülését.

Bernát István magasszárnyalású beszédében különösen a Láng József életének és működésének etikai vonásait méltatta, az ünneplést puritán gondolkodását, mélyenérző szívét és tiszta életét, amely erkölcsi feltételek mind szükségesek ahhoz, hogy a szövetkezeti közélet élén járó hivatásával összhangba jusson és munkatársait nemes sugallatokkal töltse meg.

Bernát beszéde után a tisztviselőkar szónoka Gebhardt Domonkos ügyvezető-igazgató ismertette Láng József huszonöt éves működésének sikereit és a tisztviselők nevében az elismerés és a köszönet legmelegebb szavaival adózott. Bejelentette, hogy a Szövetkezet igazgatósága a vezérigazgató jubileuma alkalmával 12 ezer pengős ágyalaptványt tett az Erzsébet-kórházban, ezenkívül a tisztviselők és alkalmazottak javára sport- és jóléti intézményeket létesített. Bemutatta azután a tisztviselőkar ajándékát, igazi iparművészeti remeklést, amely a Szövetkezet huszonöt éves fejlődésének történetét allegorizálja.

A meleg és bensőséges háziünnepség a jubiláns köszönő szavaival ért véget. Este a tisztviselőkar a Gellért-szállóban társasvacsorát rendezett, amelyen Bodó János országgyűlési képviselő, igazgató az ünneplést vezérigazgatót, Schaffer Viktor szegedi aligazgató családját és a jelenlévő hölgyeket, Kaplártsik Odón cégjegyző pedig Nagy Árpád iparművészt, az emléktárgy tervezőjét és elkészítőjét éltette.

VEGYESEK.

Kvassay Jenő emlékművének leleplezése.

A Balaton Szövetség Balatonföldváron tartott gyűlésével kapcsolatban f. hó 1-én leleplezték le a magyar mezőgazdaság műszaki kérdéseit lelkes munkásának, néhai Kvassay Jenő miniszteri tanácsosnak a Balaton Szövetség által emelt emlékművét. A gyűlés résztvevői külön hajón érkeztek Balatonfűredről és Óvadány Ferenc dr. felsőházi tag elnökléte alatt tartott szövetkezeti gyűlésen először a szövetség ügyeit intézték el, majd az ülés résztvevői és a vendégek levonultak a Balatonpartra, ahol már nagyszámú közönség gyűlt össze az akkor még lepellel borított Kvassay-emlékmű előtt. Az ünnepi beszédet Káli Nagy Dezső miniszteri tanácsos mondotta, aki részletesen ismertette Kvassay Jenő életét és érdemeit. Rámutatott arra, hogy az elhunyt szervezte meg a magyar kulturális mértékességet, hogy megmenthesse a vadvizek és árvizek kártételétől az általa annyira szeretett magyar földet. Munkássága sok millió hold földet hódított meg a mezőgazdasági kultúra számára. Megalkotta a vízjogi törvényt, állandóan harcolt a Vaskapu szabályozása érdekében s ennél a munkánál is mar-

dandó érdemeket szerzett. Ő terelte a kormány figyelmét a Balatonra és az ő érdeme az is, hogy a balatoni kikötők állami kezelésbe kerültek és fokozatosan ki lettek építve. Ő volt kezdeményezője a balatonmenti mocsarak lecsapolásának és a balatoni fürdők vízvezetékkel való ellátásának. Hatalmas irodalmi tevékenységet fejtett ki, 30 kötet önálló műve és több száz tanulmánya jelent meg magyar, német és francia nyelven.

A nagyszabású emlékbeszéd után leleplezték az emlékművet. A terjedelmes, betonból és vasbetonból készült fehér emlékmű, amelyet kétoldalt nagy virágtartók díszítenek, ezt a feliratot viseli:

„Kvassay és brogyáni Kvassay Jenőnek, a Balaton-kultusz vezető harcosának emlékére emelte a Balatoni Szövetség 1929.”

A sikerült arcképmást Szódy Szilárd szobrásztanár készítette, az alapozás kőanyagát a Balaton Club ajándékozta s a szép bronzplakett alá Lampérth Géza sorait vészték.

A Balatoni Szövetség nevében Káli Nagy Dezső megőrzés céljából átadta a virágdíszes emlékművet a Balatonföldvár R.-T. igazgatóságának. A földművelésügyi minisztérium babérkoszoruját Szabó Sándor min. tanácsos, az Országos Magyar Gazdasági Egyesület koszoruját pedig Szabó Gusztáv dr. műegyetemi tanár, az egyesület műszaki szakosztályának elnöke helyezte el az emlékműre kegyeletes szavakkal. Utána más egyesületek és intézmények képviselői rótták le kegyeletüket Kvassay Jenő emlékének.

Kvassay Jenő emlékműve előtt a magyar gazdaságtársadalom tisztelettel és hálával hajtsa meg zászlóját, mert mint technikus mindig a mezőgazdaság érdekében dolgozott és munkásságával aranybetűkkel írta be nevét a magyar mezőgazdaság történetébe.

Kinevezések. A m. kir. földművelésügyi miniszter Mahács Mátyás kertészeti tanintézetű rendkívüli tanárt a m. kir. kertészeti tanszemélyzet létszámába a VII. fizetési osztályba rendes tanárrá, továbbá az állami erdőmérnökök összesített személyzeti létszámába pedig Szontagh Ferenc, Babos Károly, Ajtay Viktor és Vallach Gyula m. kir. erdőmérnököket a VIII. fizetési osztályba m. kir. főerdőmérnökökké, Olasz János, Sklensky Ferenc, Trauer Ervin dr. és Galambos József m. kir. segédmérnököket a IX. fizetési osztályba m. kir. erdőmérnökökké, valamint Kanyó István, Szabó Mihály, Csermely László és Nagy László okleveles erdőmérnököket a X. fizetési osztályba m. kir. segédmérnökökké kinevezte.

Kitüntetés. A kormányzó a m. kir. földművelésügyi miniszter előterjesztésére megengedte, hogy Czobor László m. kir. gazdasági főtanácsos, az Országos Magyar Kertészeti Egyesület elnökének, a magyar kertészet fejlesztése érdekében kifejtett működéséért elismerése tudtul adassék.

Halálozások. Egyházasszerzsenyi Nagy Lajos földbírtokos, Zala vármegye törvényhatósági bizottságának tagja szeptember hó 1-én 44 éves korában Kongópusztán elhunyt.

Kiss Gyula, a Simongáti Béruradalom jóságfelügyelője 51 éves korában hirtelen elhunyt. Az elhunyt földi maradványait nagy részvét mellett helyezték örök nyugalomra a keszthelyi családi sírba.

A békéscsabai lókiállítás. Mult számunkban részletesen beszámoltunk arról, hogy milyen nagy érdeklődés között és erkölcsi sikerrel zajlott le a békéscsabai kisgazdák lókiállítása és az azzal egybekötött löverseny. A jól sikerült ünnepség és a nagy számban bemutatott kiváló loanyag élénk tanubizanságát adta annak, hogy a szervezésben rejlő erő és a kicsinyes pártoskodástól mentes összetartás milyen komoly sikereket tud felmutatni. A mai súlyos gazdasági vál-

MÉSZNITRÓGÉN 19-20% nitrogén- és kb. 60% mésztartalommal a legolcsóbb és hazánkban legjobban bevált nitrogénműtrágya.



NITRÓGÉN MŰTRÁGYA ÉS VEGYIPAR R.-T. * Ingyenes műtrágyázási tanácsadóhely!!
BUDAPEST, V., JOZSEF-TÉR 1. SZÁM.

ság, amely legnagyobb részt a gazdák vállaira nehezedik, a gazdasági egyesületek, gazdakörök munkálkodását igen szűk korlátok közé szorítja. Kellő anyagi támogatás hiányában ezek az egyesületek jó részt vezetőik körülbekötött munkásságától függően tudnak csak komoly eredményeket felmutatni. Sajnos, a nehéz gazdasági viszonyok mellett a gazdák nem tudnak olyan mértékben az érdekeiket védő egyesületek anyagi támogatására sietni, mint a háboru előtt tettek, pedig anyagi támogatás hiányában sokszor csak igen nagy nehézségek árán sikerül figyelemreméltó eredményeket felmutatni. Kétszeres munka háruul tehát a gazdatársadalmi egyesületekre, hogy a mutakozó nehézségeket legyűrve, olyan sikereket érhesenek el, amelyek az egész gazdatársadalom elismerését vívják ki. Örömmel köszöntjük a Békésvármegyei Gazdasági Egyesületet és a Békéscsabai Kisgazdák Egyletét abból az alkalomból, hogy példát mutattak arra, hogy a mai nehéz gazdasági viszonyok mellett hogyan lehet nagy körültekintéssel és komoly, kitartó munkával a gazdatársadalom széles rétegeinek érdeklődését a komoly gazdasági termelőmunka iránt felkelteni.

A nemzetközi kukoricamoly kutatóbizottság gyűlése Keszthelyen. A nemzetközi kukoricamoly kutatóbizottság az Egyesült Államok, Magyarország, Dánia, Lengyelország, Románia és Jugoszlávia képviselőinek jelenlétében Mayer János földművelésügyi miniszter meghívására a napokban tartotta gyűléseit a keszthelyi m. kir. gazdasági akadémián. A keszthelyi gazdasági akadémia részéről Sztankovics János akadémiai igazgató fogadta a bizottságot, amelyben Amerika részéről Tage Ellinger dr. chicagói tanár és igazgató (mint elnök), Jugoszlávia részéről V. Vouk dr. zágrábi egyetemi botanikai tanár, Románia részéről Knechtel dr. román földművelésügyi miniszteri kiküldött, Dánia részéről Kopenhágából Kellermann dr. és Magyarország részéről Szigescu Miklós dr. földművelési miniszteri titkár vettek részt. A bizottság egyik gyűlésén megjelent Mayer Károly dr. földművelésügyi államtitkár is, aki a földművelésügyi miniszter üdvözlését adta át a bizottságnak. A gyűléseken az egyöntetű védekezés érdekében szükséges intézkedésekről és a kukoricamoly kártételének szemléltetéséről kiadandó plakátról tárgyaltak. A kiküldöttek Keszthelyről Zágrábba utaztak a teendők további megbeszélése végett.

Szőlőgazdasági, gyümölcs, kertészeti és méhészeti kiállítás Gyöngyösön. A Hevesmegyei Gazdasági Egyesület a Tiszajobbparti Mezőgazdasági Kamarával, Heves vármegye és Gyöngyös város közönségével karöltve, Gyöngyösön szeptember 27-30. napjain szőlő-, gyümölcs-, bor-, konyha- és virágkerti és méhészeti kiállítást rendez. A kiállítás célja elsősorban a háboru óta kitartással elért békebeli standard igazolása s egyes kevésbé ismert gyümölcs és szőlővidék terményeinek, főleg kistermelők kollektív kiállítása útján való bemutatása. Különös súlyt vet a rendezőség a csomagolás bemutatására. A díjazások érmek és oklevelekkel történnek. A térdíj elfoglalt négyzetméterenkint 2 pengő, a katalógus ára, amelybe mérsékelt áron hirdetések és leírások helyezhetők el, 20 fillér. A kiállítással kapcsolatban Heves megye termelői szeptember 29. én, vasárnap délután gyűlést tartanak, amelyen a gyümölcs-, szőlő-, bor- és kertgazdaság aktuális kérdései és a helyi piac kívánságai kerülnek tárgyalás alá.

Mezőgazdasági, ipari és kereskedelmi kiállítás és vásár Kiskundorozsmán. A Kiskundorozsmagöblyjárasi Keresztény Kisgazda és Földmunkáskör szeptember hó 29-én, vasárnap Kiskundorozsma külterületén, Árpádközponton kiállítást rendez. A kiállításra kerülnek: lovak, szarvasmarhák, sertések, juhok, kecskék, baromfiak, házi nyulak és ebek, mezőgazdasági gépek, termények és ipari termékek. A kiállítás feltételeire vonatkozó tájékoztatást a kiállítás rendező-bizottsága, Kistemplomtanya, készsággal ad.

A sepsiszentgyörgyi mezőgazdasági kiállítás. Az Erdélyi Gazdasági Egyesület a Székely Nemzeti Múzeum 50 éves fennállása alkalmából Sepsiszentgyörgyön szeptember 14-16 napjain mezőgazdasági, ipari és állatkiállítást rendez. A mezőgazdasági csoportban résztvesznek a nagyobb erdélyi gazdaságok, az újonnan elismert belföldi növénynevelő telepek, külföldi növénynevelő gazdaságok és számos vármegyei gazdasági egyesület, gazdakör stb. A gépkiallításban kapcsolatban, szeptember hó 15-én délután traktor bemutatót rendeznek, amely iránt a székely gazdaközönség körében igen élelénk érdeklődés nyilvánul meg. A bemutatón több újabb típusú traktor, fogatos eke és egyéb gazdasági gép fog szerepelni. A kiállítás iránt minden oldalról megnyilvánuló érdeklődés miatt az Erdélyi Gazdasági Egyesület már szeptember hó 4-én megnyitja a kiállítás területén kiállítási irodáját. A kiállítás ügyében történő megkeresések a Kiállítás Rendezőbizottsága Sepsiszentgyörgy, gróf Mikó kollégium címre küldendők.

Tenyészlo és tenyészszarvasmarhakiállítás és vásár Bécsben. Az ezévi bécsi nemzetközi Árumintavásár keretében szeptember 5-8-ig tenyészállatvásárt rendeznek, amelyre mintegy 120 darab lovat és 220 darab tehenet hajtanak fel. A kiállítás tartama alatt a kiállítás területén az alsóausztriai mezőgazdasági kamara kirendeltséget állít fel. A megvásárolt állatok elszállításához szükséges vasúti kocsikról a kiállítás rendező-bizottsága gondoskodik.

Ha jó székot, ponyvát, manillát, raffiát, szőlőkötőszononlat lótakarót óhajt vásárolni, kérjen ajánlatot a 46 év óta legmegbízhatóbbnak elismert Fischer J. R.-T. zsak- és ponyvagyártól, Budapest, V., Nádor-u. 31/33. Ponyvakölcsönzés.

NYILTTÉR.

(A reválban foglaltakról nem vállal felelősséget a szerkesztőség.)

A Magyar Földhitelintézet

Budapest, V., Bálvány-utca 7. szám

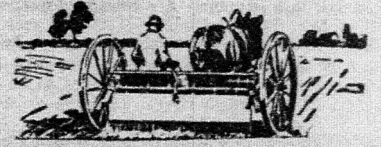
Engedélyez jelzálogkölcsönöket kizárólag földbirtokra, jelenleg 45 éves törlesztésre. A legkisebb felvehető kölcsön 100 angol font (mintegy 2700 P). Részletes értesítőt kívánatra postán küld az intézet

Jelzálogkölcsönök! Folyószámlahitel! Parcellázások!
Mindennemű pénzügyi tranzakciók!
Schwarz Gusztáv banküzlet
BUDAPEST, IV., Kossuth Lajos-utca 3. sz.
Telefon: Automata 998-02
Sürgénycím: SCHWARZGUSZ BUDAPEST.

Szőlőmust besűritését

jutányos feltételek mellett elvállalja az OCEAN Magyar Konzervgyár és Kereskedelmi Rt., Budapest, V., Gróf Tisza István-u. 3. 6367

Mindent szór és nem eszi a rozsdá.
Egy vödör víz: és máris tiszta!



Ez egyedül a

„COLUMBUS“

műtrágyaszóróról mondható, melynek még számos más előnye is van, amit akár száz elsőrangú referenciával bizonyíthatunk.

Kérjen prospektust és árajánlatot

még ma

a magyarországi vezérképviselőtől:

BRAUN és ÜRMÉNYI
cégtől, Budapest, V., Báthory-u. 7.

Hirdetmény.

A koronauradalom elad saját termését „RÜGENI“ (ez évben 16-20 g hoidankinti átlagtermés) és „FLEISCHMANN“-féle (ez évben 14-17 g hoidankinti átlagtermés) nemesített utántermésű

rozstot, továbbá sörárpát,

ab feladóállomás, verő zsákjaiban, a pénz előzetes beküldése mellett — amíg a készlet tart — tőzsdéi jegyzés +26% áron. 6329

Bővebb felvilágosítást ad

Koronauradalom igazgatósága, Gödöllő.

Minden gondos gazda rozsvetőmagját 3-4 évenként cseréli.

Vegyen eredeti

nemesített petkusi vetőrozstot

(Originalsaat)

magyarországi szaporítótelepekről.

Árak azonosak hazai nemesítőink árjaival.

A pénz előzetes beküldése ellenében már szállítunk.



F. von Lochow, Petkus, G. m. b. H.

magyarországi központja:
Kisvárdá, postafiók. 630

**KÜHNE — DR. GRÓF-féle gyorscsávázógéphez
speciális csávázószer**

HIGOSAN II.

magas higanytartalmu csávázószer, dr. Gróf Béla gazd. akad. tanár előírása szerint.

GYÁRTJA:

CHINOIN — UJPEST.

Cukorrépát

veszünk és eladunk, már szeptemberi szállításra is

Kun és Simonyi

Budapest, V., Gróf Vigyázó Ferenc-(Béla)-utca 2. szám
REPASZELET friss és szárított és **MELASSE** eredeti cukorgyári áron kapható. 6359

Buzavetőmag

bőtermő, magas csiraképességű, 1928. évi termésű kapható budapesti tőzsdei középár és vagonitételnél 10%, kisebb tételnél 15% felár ab Szerencs, vevő zsákjaiban vagy rinfusa

Zempléni Mezőgazdasági R.-T. bér gazdasága, Szerencs 6356

Kérjen árjegyzéket a gazdasági könyvviteli nyomtatványokból

"PÁTRIA" Irodalmi Vállalat és Nyomda R.-T. Budapest, IX., Üllői-ut 25. (Köztelek)



SODRONYKÖTÉL
Deichsel
BUDAPEST, VI. VILMOSCÁSÁR-UT 61

Alföldi nagybirtok

kastéllal

ősi parkkal, kitűnő földekkel, prima karban, vasut és kövesutak mellett

eladó.

Felvilágosítást ad: **Mocsáry Kálmán**, Budapest, IV., Vörösmarty-tér 2. szám. Telefon: 849-55 6373

CSÉPLÉSI MÁZSAKÖNYVEK

az alanti árak mellett vállalatunk nyomtatványosztályában szerezhető be

65. sz. Cséplési mázsa-könyv	középen perforálva, 100 lapos terjedelemben, 10x20 cm. nagyságban	1.- P
66. sz. Cséplési mázsa-könyv	1 lap perforált, 1 lap szilárd, 100+100 lapos terjedelemben, 14x20 cm. nagyságban	1.60 P
23. sz. Gabonaszállítókönyv	2 lap perforált, 1 lap szil., 50+50+50 lap terjedelemben, 12x18 cm. nagyságban, puha kötésben	-60 Ml.
44. sz. Cséplési mázsa-könyv	napi használatra, 200 lapos terjedelemben, 15x27 cm. nagyságban	3.80 P
Ugyanaz 100 lapos		2.80 P
65. sz. Cséplési őrtesztő	50 lapos terjedelemben, 23x31 cm. nagy- ban, puha kötésben	1.50 P
18. sz. Összesített cséplési napi jelentés	2 lap perforált, 1 lap szilárd, 50+50+50 lap terjedelemben, 23x31 cm. nagyságban, puha kötésben	3.- P

A portót és forgalmi adót külön felszámítjuk!
"PÁTRIA" Irodalmi Vállalat és Nyomda R.-T. Budapest, IX., Üllői-ut 25. (Köztelek)

TŐZSDE és KERESKEDELEM.

A hüvelyesplac áralakulása.

A gabonaneműk idei kedvezőtlen terméseredményével szemben a hüvelyesek hozama, ha csekély mértékben is, valamit javított a termelési kampány mérlegén.

A hüvelyespiacon a legnagyobb érdeklődés természetesen most a bab értékesítése felé fordult, amelynek hozama jóval felülmúlja a tavalyi gyenge eredményt, az ára azonban még a felet sem éri el a tavalyi esztendő árainak. A nyár végi szokatlanul nagy forróság és tartós szárazság a babtermésre részben kedvező volt, amennyiben a dunai hajóállomások vidékén, továbbá Hevesben és Békésben, nemkülönben az Orosháza-tótkomlói vonalon, ahol egyébként nagyszemű szokott lenni a babtermés, az idén a szemek kissé megszorultak és kevés kivétellel a fehérbab nagysága a gyöngyszeművel egyenlő lett. Miután a gyöngybab értéke nagyobb, mint a fehérbabé, ennél fogva ezeken a vidékeken is a szép áruért ugyanazt az összegért fizették, mint a Gyöngyös-Szeged-, Csongrád-, Kistelek-vidéki babokért, amelyek tudvalegven a legjobb minőségűek. Ezideig az eladásra felállt babbátételek jól tartott irányzat mellett, ugyiszólván mind vevőre találtak, miután a kiviteli cégek jelentős mennyiségeket adtak el vámkülföldre. Az exportőrök között többen közvetlenül Amerikába is kötötték le jelentős mennyiséget newyorki rendeltetéssel. Olaszország ugyancsak élenként érdeklődik gyöngybab iránt, de Franciaország is lekötött több nagyobb tétel gyöngybabot. Tekintettel arra, hogy a kivitelre kerülő babb mennyiségek kifogásolását az exportőrök lehetőleg el akarják kerülni, ugyiszólván minden tételt válogattnak és ezidőszert az országban az összes babbválogató telepek üzemben vannak. A gyöngybabon kívül érdeklődés mutatkozik fűrjabb iránt is, a hosszú alaku fűrjabb azonban elhanyagolt és csak a gömbölyű árát keresik ugyancsak külföldi számárá. Csekély érdeklődés van tarkabab iránt is, míg a barnabab irányzata hasonlóképpen tartott, bár a különösen sikerült termés következtében meglehetősen élénk a kínálat benne.

Borsó. Az ősziborsó irányzata változatlanul szilárd, minden piacra kerülő — még a legkisebb tétel is — azonnal elhelyezhető, miután a külföldi érdeklődés ebben a cikkben is igen nagy és a kiviteli cégek még Amerika részére is több tételt adtak el. A Viktoria- és expressborsó üzletmenete vonzó, miután sok zsizsikes áru kerül a piacra, ami csak nehezen helyezhető el. A zsizsikelenített borsókra azonban változatlanul van vevő és jóval magasabb áron is értékesíthető, mint a hibás áru.

Köles. Ebben a cikkben lanya az irányzat, miután egyelőre a piac nem képes felvenni a nagy termés következtében megindult nagyarányú kínálatot. Így következett be az, hogy a vegyes és vörös köles ára közt alig van különbség. Fehér kölesben kevesebb a kínálat és a szép áru majdnem a háromszorosát éri a vegyesnek.

Mák. A belső piac érdeklődése két mák iránt ezen a héten meglehetősen élénk és tartott irányzat mellett a szép árut a multheti árak mellett is el lehetett helyezni.

Lencse. A közepesnél jobb termést adó lencse aratása összeesett a jelentősebb külföldi kereslet megnyilvánulásának idejével úgy, hogy a múltévi árakkal szemben jóval magasabbban értékesíthető a szép nagyszemű áru.

Az árjegyzések a következők: Gyöngybab 42-45, fehérbab, dunántúli állomáson 38-40, szabolcsi állomáson 36-38, hosszú fűrjabb 36-39, gömbölyű fűrjabb 40-42, hosszú zöldbab 35-36, barna bab 29-30, lapos bab 45-46, tarkabab 30-33, Viktoria borsó, zsizsikmentes 32-34, zsizsikes 23-25, express borsó, zsizsikmentes 27-28, zsizsikes 22-23, ősziborsó 52-55, vegyes köles 14-15, vörös köles 15-16, fehérköles 35-40, mák 100-104, lencse, nagyszemű 80-90, középszemű 70-80, kis szemű 50-60 pengő.

Termény- és takarmányfélék.

Gabona- és terménytőzsde. (A Budapesti Áru- és Értéktőzsde hivatalos árjegyzése.) 1929 szeptember 2. Árak budapesti paritásban 100 kg-kint. Készárúüzlet: Buza, 77 kg-os, tiszavidéki 22-10-22-30, felsőtiszavidéki 21-65-21-85, fejmegyei, egyéb dunántúli, pestvidéki és bácskai 21-60-21-80, 80 kg-os tiszavidéki 22-70-22-90, felsőtiszavidéki 22-15-22-35, fejmegyei, egyéb dunántúli, pestvidéki és bácskai 22-10-22-30, rozs, pestvidéki és más származású 15-90-16-10, takarmányárpa, I. r. 16-25-17-25, takarmányárpa, középmínőségű 16-16-40, sörárpa, felsőmagyarországi 21-23-50, sörárpa, egyéb 19-21-21, zab, I. r. 15-50-16-10, zab, középmínőségű, 13-25-13-50 tengeri, egyéb állomásokról 22-22-25, köles 15-15-50, káposztarepce 47-49-49, buzakorpa 12-12-50 P. Határvidéki zárófolyamok: Buza, októberre 22-67-22-69, márciusra 25-15-25-16, rozs, októberre 17-32-17-33, márciusra 19-57-19-59, tengeri, májusra 18-20-18-22 P. (A Magyar Mezőgazdák Szövetsége gabonaszállítójának jelentése.) 1929 szeptember hó 2-án aránylag élénk forgalomban a buzaárak változatlanok maradtak. A rozs irányzata kissé gyengült, amennyiben az árát ugyancsak élénk forgalomban 5 fillérrel mérsékeltek. A takarmányfélék piacán alig számottevő forgalomban az irányzat lanya és az árakat 25-50 fillérrel alacsonyabban jegyezték. A határvidéki piacon a buza irányzata váltakozó volt, végül is az árak 3-6 fillérrel alacsonyabban zárultak az előző napi árfolyamokkal szemben. A rozs irányzata szilárdulásra hajlott, amennyiben októberre 15, márciusra pedig 12 filléres nyereséggel zárult. A tengeritől lanya volt és májusra 26-27 fillérrel olcsóbbodott a tengeri.

Liszt- és őrleményplac. Budapest, 1929 szeptember 2. Lisztárak: Budapesti és vidéki nagymalmok árai augusztus-október hóra, skontóval: duplanullás 40-40, 0-ás 39-50, 1-es 38-50, 2-es 37-37, 4-es 33-33, 5-ös 29-50, 6-os 26-50, 8-as 16-50, rozs nullás 28-28, rozs 1-es 24-24; vidéki kis-malmok árai skontó nélkül, készpénzért, prompta: duplanullás 34-34, 0-ás 33-50, 2-es 32-32, 4-es 30-30, 6-os 22-22, 8-as 15-50, rozs 0-ás 27-27, 1-es 23-23 P q-kint.

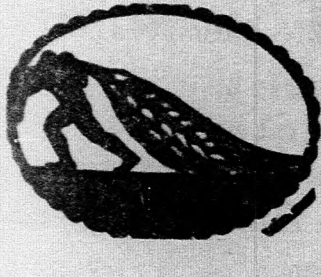
Budapesti takarmányvásár. (Budapesti székelyfővárosi vásár-igazgatóságának jelentése.) 1929 augusztus 30. Árak méter-méternél pengőben: réti széna I. r. 6-8-8-8, réti széna II. r. 6-7-7-7, réti széna, III. r. csomagolásra 5-5-5-5, muharszéna 7-20-12-12, lucernaszéna 10-10-10-10, muhar és lucerna keverék 9-50-12-12, muhar és széna keverék 7-70-8-8, zabosbűkkönyzséna 9-9-9-9, muhar és bűkköny keverék 9-9, zabtakarmány 6-6, alomszána, I. r. 4-50-5-5, II. r. 3-80-4-20 pengő.

Budapest fővárosi takarmánypiac. 1929 szeptember 2. Az elmúlt heti árak a következők: Elsőrendű széna 9-50, másodrendű széna 8-8-8-50, lucerna 12-75-13-13, alomszána 4-50-4-80 pengő egy-száz kilogrammonként, budapesti pályaudvarokon átadva.

Külföldi terménytőzsde. Ujvidék, szeptember 2. Az irányzat búzában és babban barátságosabb, a többi cikkben változatlan. Az összforgalom 103 vagon, ebből buza 41 vagon. Jegyzések 100 kilonként egyéb megjelölés híján prompt feladóállomásról: Buza bácskai és bánáti 77-78 kilós 195-200, tiszai uszályból bácskai és bánáti 77-78 kilós 207-50-212-50, szerémségi 77-78 kilós 190-195, árpa bácskai és szerémségi 63-64 kilós 142-50-147-50, zab bácskai és szerémségi 157-50-160, tengeri bácskai, bánáti és szerémségi 185-190, korpa bácskai, bánáti és szerémségi jutaszákokban 112-50-113-50, bab fehér, bácskai és szerémségi 2%-os 360-380 dinár. (1 dinár = 0-10 P.) — Pozsony, szeptember 2. Örleményekben közepes forgalom mellett az irányzat lanyhuló. Árpában az üzleti tevékenység élénkebb, az árak azonban szintén olcsóbbodtak. A tőzsde többi területén az irányzat nyugodt maradt. Jegyzések 100 kilonként egyéb megjelölés híján feladóállomásról: 78-79 kilós buza 152-155, 76 kilós 148-150, válogatott rozs 126-127, 70-72 kilós 123-125, válogatott árpa 150-155, Ia 138-142, merkantil 127-133, takarmány 110-112, zab 120-125, nagyszemű tengeri 150-151, újtermésű 114-115, dunai tengeri komáromi uszályból 135-136, pozsonyi uszályból 136-137, újtermésű magyar 102, Plata 130-133, szeptember-októberre 132-133, köles 115-120, magyar 115-120, fehérbab 222-228, korpa 83-85, jugoszláv 82-84, ab Szob 79-80, román 79-80 cseh korona (1 cseh korona =

VETŐMAGNEMESITŐ ÉS ÉRTÉKESITŐ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Budapest, V., gróf Tisza István-utca 2., félemelet
Telefoni Aut. 822-36 Vezérigazgató: SZÉKÁCS ELEMÉR Táviratcím: Nemesmag



Eredeti nemesített Székács-féle fagyálló őszi árpa,
" " Székács-féle buza,
" " Fleischmann-féle sziki buza- és
" " Fleischmann-féle rozs-
vetőmagokra előjegyzéseket elfogadunk.

A szállításokat az előjegyzések sorrendjében eszközöljük.
Prospektust kívánatra ingyen és bérmentve küldjük!

0'17 P.) A többi cikk ára változatlan. — **Wien, szeptember 2.** A mai terménytőzsdén úgy az irányzat, mint az árak és a hivatalos árfolyamok teljesen változatlanok maradtak. — **Hamburg, szeptember 2.** Kenyőgabonában az irányzat jól tartott. Buzából a kínálat csökkent, az árkövetelések emelkedtek. Rost ezzel szemben nehezebben talált vevőre. Prompt tengeri megdrágult, közeli szállítási árpa esetleg mennyiségben került a piacra. Zabban az irányzat jól tartott. Jegyzések tonnánként: buza frankó Hamburg 149—251, ab Mecklenburg Hollstein 235—237, rosz frankó Hamburg 198—200, ab Mecklenburg Hollstein 184—186, takarmányárpa belföldi feladóállomásoi 174—176, sörárpa 190—216, dunai 162—164, zab frankó Hamburg 134—186, ab Mecklenburg Hollstein 170—172, tengeri eredetűnek megjelölése nélkül elvámoltatlanul ab Hamburg 170—172 márká. (1 márká = 1'36 P.) Külföldi gabona cif jegyzései: Ila Manitóba buza szeptemberre 15'35, Ila szeptemberre 15'05, Rosafé szeptemberre 12'85, Barusso detto 12'50, Hardwinter Ia szeptemberre 12'90, dunai délorosz árpa szeptemberre 9'25, La Plata detto 9'22 1/2, La Plata tengeri szeptemberre 9'97 1/2, un Chipped Plata zab szeptemberre 8'90 hll (1 hollandi forint = 2'29 P.) Brabn buzakorpa hajóuton 113 shilling. — **Liverpool, szeptember 2.** Zárleti árfolyamok: (Zárójelben a legutóbbi záróárfolyamok.) Buza októberre 9'9 1/2 (9'9 1/2), decemberre 10'1 1/2 (10'1 1/2), márciusra 10'6 1/4 (10'6 1/4). (1 shilling = 1'39 P.)

Állatok és állati termékek.

Budapesti vágómarhavásár. (Budapest székesszék városi igazgatóságának jelentése.) 1929 szeptember 2-án felhajtott bika I. r. 3, II. r. 62, III. r. 25, ökör I. r. 2, II. r. 70, III. r. 3, tehén I. r. 9, II. r. 131, III. r. 21, összesen 333 és 1 rugott. A vásár irányzata lanyha volt, az árak az összes minőségeknél kg-kint 2—4 fillérrel estek. Eladatlanul visszamaradt 63 darab nagy marha és 1 darab rugott. Árjegyzés elősúlyban. Bika magyar, II. r. —86, bika, tarka, I. r. 1'14—1'26, II. r. 1'00—1'12, III. r. —76—98, ökör, magyar, II. r. —80—1'03, III. r. —68—79, ökör, tarka, I. r. 1'10—1'20, II. r. —82—1'08, III. r. —86—90, tehén, magyar, II. r. —70—1'01, tehén, tarka, I. r. 1'02—1'15, kivételesen 1'18, II. r. —74—1'00, III. r. —50—72, növendék (éves) —72—1'00, kicsontozni való —36—50 P.

Budapesti szurómarhavásár. (Budapest székesszék városi igazgatóságának jelentése.) 1929 augusztus 30. Felhajtás 701 darab élő belföldi szopós borjú. A vásár irányzata lanyha volt, az árak kg-kint 8—10 fillérrel estek. Jegyzett árak: Élő borjúk, belföldi szopós, I. r. 1'44—1'56, kivételesen 1'60, II. r. 1'10—1'42 P.

Budapesti juhvásár. (Budapest székesszék városi igazgatóságának jelentése.) 1929 szeptember 2. Felhajtás 95 drb kiverő juh. Jegyzett árak: elősúlyban kg-kint, kiverő és anyjuh —40—70 pengő.

Budapesti sertésvásár. (Magyar Mezőgazdák Szövetkezetének jelentése.) 1929 szeptember 3. A hétfői ferencvárosi nyílt és zárt vásárra a felhajtás 6160 drb volt, ebből angol 644 drb, eladatlanul visszamaradt 3253 drb, ebből angol 112 drb, volt. Igen lanyha irányzat mellett a következő árakat jegyeztük: Prima urasági 1'64—1'86—1'88, prima szedett 1'54—1'58—1'60, közép 1'44—1'48, könnyű jobb 1'20—1'30, könnyű silány 1'10—1'20, öreg urasági 1'52—1'60, öreg szedett

1'34—1'40, angol sonkamalac 1'30—1'50—1'64, zsir 2'04—2'08, hus 2—2'20, szalonna 1'88—1'90, hasított félsertés 1'70—2'04 P. A beállítani való soványserítés páronként 120—160 kg-ig 1'60—1'80 P. A keddi vásárra a felhajtás körülbelül 3700 darab volt. (A Magyar Mezőgazdák Szövetkezet bizományi hízalásra sertéseket elfogad és olcsó előleget biztosít.)

Budapesti lóvásár. (Budapest székesszék városi igazgatóságának jelentése.) 1929 augusztus hó 29-én tartott heti lóvásáron a vásári forgalom élénk volt. Felhajtott összesen 493 darab ló, eladott 286 darab, eladatlan maradt 207 darab. Árak pengőben: Jobb minőségű lovak: csikó 30—120, könnyebb kocsi (hintós és jukker stb.) 700, igás kocsi (nehéz, nyugati fajta) 270—550, igás kocsi (könnyű, nyugati fajta) 210—380, számár 50—80, alárendelt minőségű lovak 60—200, vágólovak 40—250 pengő. Fővárosi vágóra vásároltak 86, vidéki vágóra vásároltak 42 darabot.

Téjpiac. (A Budapesti Központi Általános Tejcsarnok R.-T. jelentése.) 1929 szeptember 3. Árúitó főkjainkban a kannafej fogyasztói ára változatlanul 40 fillér.

Szesz és szeszitalok. Az Országos Szeszértékesítő R.-T. végrehajtóbizottsága kedden tartott ülésében az összes szesz-kategóriáknak változatlan jegyzését határozta el. A **detail-üzletben** denaturált szesz legalább 5 barrel vételénél a nagyhári ár 77 pengő, 100 literen felüli vételénél 83 pengő. Az ár vevő hordóiban készpénzfizetés mellett értendő. **Gyümölcs-pálinka.** Az Országos Gyümölcsészeti-forgalom R.-T. legutóbb tartott végrehajtóbizottsági ülésén az augusztus havára megállapított árakat (legutóbb közölt) változatlanul szeptember havára is megállapította. A gyümölcs-pálinka-üzletben a forgalom kielégítő és törköly-, borseprő- és eperpálinka legalább 50 hl vételénél 453'24, hegyaljai és badacsonyi vidéki törköly legalább 50 hl vételénél 469'04, szilvapálinka (nyári) vörös, legalább 50 hl vételénél 527'14, őszi kék szilvapálinka legalább 50 hl vételénél 616'38, Prémiumos áru legalább 50 hl vételénél 632'71 pengő. Az árak ab füzde állomás átadva és átvéve hordó nélkül értendők.

Cukor (M. T. I. jelentése.) London, 1929 szeptember 2. Cukor-tőzsdézárlat „B” típusú fehércukor londoni szabadraktárból decemberre 10'7 1/2—10'10 1/2, shilling per cwt. (1 shilling = 1'29 P. 1 cwt = 50'8 kg.) Az irányzat állandó volt.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK.

t. B. E. A törvény szerint a gazda cselédje gyógykezeléséről tartozik gondoskodni, a gyógykezelés módját értelem szerűen a gazda köteles megválasztani. Ha a gazda uradalmi orvost tart és a cseléd ennek ellenére más orvost hív, ennek az orvosnak költsége a gazdát nem terhelheti. A kórházi ápolási költség a gazdát fogja terhelni, mert a kórház nem köteles vizsgálni, hogy milyen orvos véleménye alapján utalták be a beteget.

G. I. A megfagyott diófák elhalt koronáigait már július végén, augusztus elején kellett volna levagdosni. Mindazonáltal augusztus végéig sem késő ezt a munkát elvégezni. Az ágakat egészen az ép részekig kell lefűrészelni és pedig olyan helyen, ahol egy vagy több erőteljes új hajtás van. Ha egynél több hajtás is van egy-egy helyen, akkor egynek

kivételével, a többit töben le kell szedni. A lefűrészelt ágak sebhelyeit éles késsel simára kell lefaragni, azután jól kifűzött, majd lehűtött kőszénkátránnyal kell a sebeket bekenni. Különböző gyümölcsfák sor- és tőtávolsága közepmagas lánknál 6 1/2—7 méter. Az őszibarack-, birs- és laponyafa kivétel. Ezeknél 3 1/2 x 3 1/2 méter a rendes távolság. Jó, termékeny talajban a cseresznye- és almafa számára a 6 1/2—7 méter sor- és tőtávolság kevés lenne, ez okból az ültetést úgy tessék beosztani, hogy a cseresznye- és almafa két távolságra legyen ültetve s a cseresznyefák közé meggy- vagy kajszibarackfa, az almafák közé pedig szilva- vagy körtefa kerüljön. Így a különböző nagyságu fák jól elférnek egymás mellett. Sűrűbb ültetés semmi körülmények között nem ajánlatos, ha szép, terebélyes és egészséges fák birtokába akarunk jutni.

CIPŐK ÉS MUNKÁSBARANCOK

a legolcsóbb gyári árban.

Férfi sárga vagy fekete tehenbőrbaranc, tiszta bőranyag — P 11-50

Férfi sárga strapa cipő, amer. forma P 13-50

Férfi fekete box egész cipő, szép kivitel P 15-50

Férfi sárga vagy fekete strapa cipő, puha vagy kemény szaru P 32-

Vadász- és sportcipők la kivitelben P 22-26—és 30-



Levélben megrendeléseket pontosan teljesít, három pár rendelésnél postadíjat nem számít.

Kiss H. cipőnagykereskedő, Budapest, VII. Miksa-utca 13. Dehany-utca sarkán 6338

MÉLYHŰTÉS — JÉGGYÁRTÁS

minden szakértelem és vegyszer nélkül

A BROWN-BOVERI 6216

hűtőautomatával



A HŰTŐAUTOMATA MELLETT ELSŐRANGU AMMONIÁK-KOMPRESSZOROKKAL SZOLGÁLHATUNK.

Gellért Ignác és Társa R.-T.

Budapest, VI., Podmaniczky-u. 41.

WIEN TELEFON: AUTOMATA 212-91 BRÜNN

SZINTENTISZETŐ
GOMBAOSIRA
(CHAMPIGNON)
Minden egység közvetlenül spórásból származik, dus hozama, nagy ellenálló képesség, gyors növése. Legjobb küldelemény 24 négyzetméter ügyfelekre 14— pengőbe kerül. Széküld és postafordultával utánvétellel történik. Használati utasítás minden egyes ládában.
MYCOLOGIAI LABORATORIUM DR. SZÜCS
WIEN, VIII., LANGEGASSE 62. 6368

Most jelent meg! **GAZDASÁGI ÁLLATTAN** Most jelent meg!
A hasznos és kártevő állatok ismertetése
Írta: **Dr. Kadocsa Gyula**
50 szöveggéppel. Ára: 8— pengő.
„Patria” r.-t. könyvosztálya, Budapest, IX. ker., Üllői-ut 25. szám.

eladó!
Élő leltár:
1 bika, 11 fejű tehén,
17 darab hasas koca (ellés szeptember 15. körül), sárvári bajor királyi uradalom tenyészanyagából,
1 tenyészkoca, Bischoitz bér gazdaságából, német „Goethe” nevű tenyészkan ivadéka,
15 öthónapos tenyészkanok, üldő,
4 pár igásló, e között kettő nehéz.
Holt leltár:
1 Stock láncfalas traktor, 1928. évi, 2 Eberhardt-ekével,
8 szekér, traktor- és lóhőfogásra átállítva,
5 kocsi és lószerszám,
1 Kühne „Royal Drill” kombinált vetőgép stb., stb., stb.
báró Doblhoff Erik gazdasága
Galgagyörk, Pest megye 6374

Az 1928. és 1929. évi budapesti Országos Mezőgazdasági Kiállításán I. díjjal kitüntetett
berkshiretenyészetünk
Allandóan kaphatók **3-7 hónapos és 1 éves kanok és kockák.**
Báró Herzog uradalom, KÉTHALOM
(Dévaványa mellett), Szolnok megye. 6331

Mérleggyár
Ziska J. utóda
Rostély György
Budapest, VI., Eötvös-utca 47. sz.
Telefon: Teréz 246—12
«vittéseket elfogadjuk»
Árjegyzéket bérmentve küldük!
Alapítva: 1872. — Jókiszámlát használják, és már kijavított és hitelesített mérlegek is kaphatók. 5055

Törzskönyvezett mangalica tenyészkanok és tenyész kockák
másfél évesek, átvészeltek
eladók 6255
CSOBAJI GYULA gazdaságában, **CSOBAJ**
Szabolcs m. Posta, telefon helyben, v. á. Tarcal.

350 kat. hold föld eladó
Klárafalva község mellett, Torontál megye, Kukutyin-major, Szegedtől 15 km., magut és vasutállomás mellett, sok épülettel és irtási kuttal, felszereléssel vagy anélkül.
Posta: Klárafalva. Érdeklődni a helyszínen: **DR. AMBRUS ENDRÉVEL**

Eladó kb. 100 vagon idei termésű buza- és rozsszalma.
Ajánlatok Tóti uradalom intézőségének címre, Tolna-Ozora küldendők. 6361

Nagy olaj- és tüzelőanyagmegtakarítás.
Vásároljon TEVES duvavetűgyűrűket!
Nagyraktár traktor méretekben, javítási méretekben nagy választék.
BALOGH ARTHUR okl. gépészmérnök
Budapest, V., Lipót-körút 27. szám
Telefon: Automata 295—39 6365

FRIGIDAIRE automatikus, villamos hűtőszekrények.
Semmi felügyelet. Semmi kezelés. Minimális üzemeltetés. Kedvező fizetési feltételek.
FRIGIDAIRE minden célra és minden nagyságban.
HAHN ARTHUR és TÁRSAI
Budapest, IV. ker., Kossuth Lajos-utca 8. és 12. szám.
Telefon: *Automata 898—86 6142 Telefon: *Automata 898—86

A LEGTÖKÉLETESEBB TEHERAUTOMOBIL

AZ

INTERNATIONAL

„McCORMICK“

6 SEBESSÉGES

- 1 Kocsival
- 2 szállítóeszközt ad
- 1 1/2 tonnával gyorsjáratu
- 4 tonnát visz és vontat, s így
- 2 célt szolgál

Minden képzeletet felülmuló olcsó üzem!

Bemutatással és árajánlattal szolgál:

DÉNES B. RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

BUDAPEST, V., VÁCI-UT 98. SZÁM

TELEFON: Központ: Lipót 923-20, Alkatrész-osztály: Lipót 902-56

Nagy típusválaszték 1-10 tonnáig, minden típusban más-más eredeti gyári alvázzal és motorral

HEINR. HOLLMANN & Co., BURGOLMS/L.

Eddig 3 ember nehezen,

Zseniális, eszményi ujdonság!

Minden orsós prés

— még a legkisebb is — a

Hollmann-nyomószerkezettel

a legmodernebb

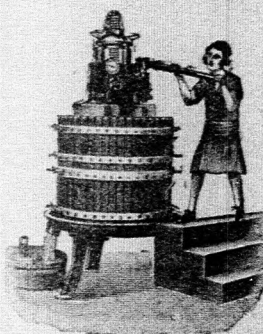
hydraulikus prés

alakítható át.

Ezen nyomószerkezethez fektetett csekély összeg a legrövidebb idő alatt a nagyobb mustkiaknázás és munkamegtakarítás révén visszatérül.

Ismertetéssel és ajánlattal díjmentesen szolgál:
Nagy Testvérek Fémárúgyár, Budapest VII., Telep-utca 31. * Telefon: J. 339-09

Kerületi képviselőket keresünk az ország minden részében. 6388



most 1 gyermek könnyen!

enesei Dorner Béla könyvei

egy modern gazda könyvtárában nem hiányozhatnak!

Eddig megjelentek:

A sertés tenyésztése és hizlalása. 2. kiadás, 588 oldal, 248 eredeti szövegképpel P 18—

Rétek és legelők művelése és terméshozás. 2. kiadás, 360 old., 272 képpel P 14—

A kereskedelmi trágyák történelme, gyártása és használata. 3. kiadás, 508 oldal, 177 szövegképpel P 14/60

A burgonya termelése. 2. kiadás, 97 képpel P 4/20.

„Patria” rt. könyvosztálya, Budapest, IX., Üllői-ut 25

A báró Seckendorff Hermann-féle hagyatékhoz tartozó Sályi **gazdaság** és borsodszéki **szőlő** a mezőkövesdi királyi járásbíróház mint hagyatéki bíróság által 1929 október 1-től kezdődő hat évre a legelőnyösebb árajánlatot tevőnek, választási jogának fenntartásával,

bérbe adatik.

A birtok kiterjedése: 714 katasztrális hold, melyből

szántó	267 h. 577 öl.
rét	16 h. 1471 öl.
legelő	175 h. 1000 öl.
erdő	234 h. 1454 öl.
adó alá nem eső	13 h. 737 öl.
szőlő	17 h.

Írásbeli zárt ajánlatok holdankinti buzabérben kifejezve, legkésőbb szeptember hó 15-ig a **M. Kir. Járásbíróházhoz, Mezőkövesd**, nyújtandók be, hol a bérleti szerződés feltételei is megtekinthetők. A birtok Sály (Borsod megye) község határában, a budapesti fővonal Mezőkeresztes—Mezőnyárad állomásától 13 kilométernyire fekszik. Ügynökök nem díjaztatnak. 6380

Garunk 80 éves fennállása alatt szerzett tapasztalatok alapján kötött talajok megmunkálására szerkesztett, rendkívül jól bevált gépműveinket: egyes és kettős ekéket, rögtörő és magtakaró boronákat, tárcsásboronákat,

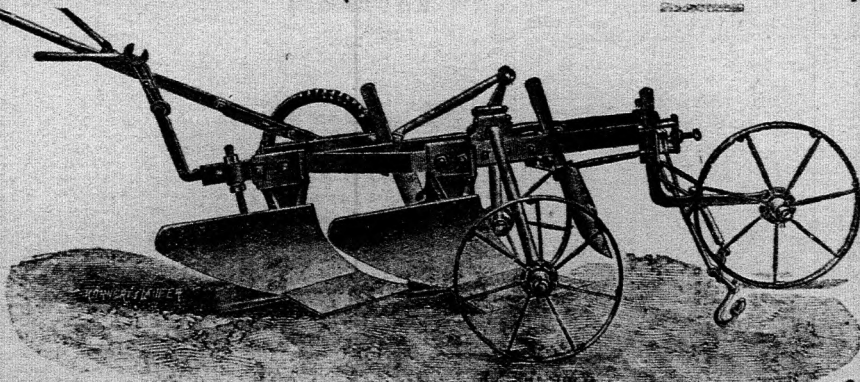
gyűrűs hengereket, gazdasági szekereket előnyös áron, kedvező fizetési feltételek mellett szállítunk. Uradalmak eredeti elismerő leveleit készsággal bemutatjuk.

Lábassy-féle Mezőgazdasági Ipar és Gépgyár R.-T., Törökszentmiklós.

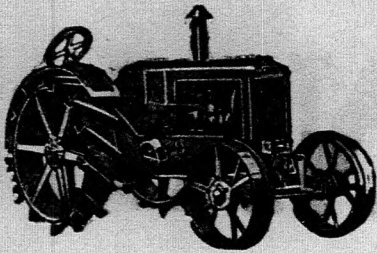
FORD, FORDSON AUTORIZÁLT KÉPVISELET.

Speciális traktorjavítómuhely.

Hengercsiszolás, tengelycsiszolás.



A legmesszebbmenő garanciákkal ajánljuk a MASSEY-HARRIS-féle 20 HP és 30 HP



WALLIS traktort,

melynek munkateljesítménye utolérhetetlen, tartóssága felülmulhatatlan, üzembiztonsága tökéletes, üzeme a legolcsóbb.

A WALLIS traktor egyesíti a traktortechnika legmodernebb vívmányait!

Részletes felvilágosításokkal szívesen szolgálunk:

Nemzetközi Gépkereskedelmi Részvénytársaság Budapest, V., Vilmos császár-ut 32.

ALLATOK

A HUSPERTÉNYESZTŐK Országos Egyesülete (Budapest, IX., Köztelek-utca 8.) mindazokat, akik gyorsfejű és kitűnő takarmányértékű angol vagy német huszsertésenyészéssel foglalkozni kívánnak, kioktatja a huszsertészek okos... (text continues)

ELADÓ 121 darab 5 hónapos, páronként kb. 30 kg. vegyes... (text continues)

ELADÓ tíz darab fiatal magyar... (text continues)

BELGA MÉNSIKÓ, 5 db., 1 1/2 éves... (text continues)

YESZKER jó vágóbikát nagy... (text continues)

EREDETI német huszsertészek... (text continues)

200 DARAB 3 éves merinó... (text continues)

ELADÓ 200 darab 2-4 éves... (text continues)

FÖLDBIRTOK-ELADÁSI, VETELI, bérleti... (text continues)

300-400 DARAB merinó... (text continues)

MERINO juhokat 200 drb. 12... (text continues)

FELESBIRKÁT keres, a jó... (text continues)

KE. 100 drb. bel álló mangalica... (text continues)

ELADÓ báró Solymosy Zsigmond... (text continues)

GEZI és téli mezőgazdasági... (text continues)

URADALMANKAN ózdi és téli... (text continues)

SZÜLŐK! Elvállalok a jelen... (text continues)

MINDENMŰ ózdi munkát... (text continues)

ELVÁLLALOK 50-100 darab... (text continues)

JOBB izraeli család... (text continues)

ELŐKÉRŐ uri család egy... (text continues)

RIGOLBOZÁSRA 6-7 ka... (text continues)

BÉRSZÁNTÁST, esetleg ugyan... (text continues)

MUNKÁSGAZDA elvállal ózdi... (text continues)

BÁRMIVENŐ ózdi mezőgazdasági... (text continues)

Teheneknél, kocáknál... (text continues)

ELADÁS... (text continues)

Venni akar valamit... (text continues)

EREDETI német huszsertészek... (text continues)

EREDETI német huszsertészek... (text continues)

EREDETI német huszsertészek... (text continues)

EREDETI német huszsertészek... (text continues)

20 HP FOWLER gyártmányú... (text continues)

KERNA gyártmányú két darab... (text continues)

TRAKTOR utáni tárcsaboronák... (text continues)

KUKORICAMORZSOLÓ H-8-C-8... (text continues)

VETŐMAGREPKÉP... (text continues)

ALKALMI vételként szerzett... (text continues)

ÖSZTAKARMÁNYKEVERÉK... (text continues)

GRÖF WENCKHEIM József... (text continues)

ELADÓK a Vaskapu gazdaságban... (text continues)

NYITOTT és csukott hintó, 16... (text continues)

FÉKELEN kurlaszertű belső... (text continues)

HÁROM VAGON morzsolt... (text continues)

Fattinger és Társa R.-T. Budapest, Vágóhid-u. 10/14.

Sürgényim: Gútin Budapest Telefon: 1. 318-75

Állati tápszergyár világhírű gyártmányai:

Univerzál sertésakarmány... (text continues)

VEZÉRKÉPVISELŐ: 6248

ZWEBNER JACQUES műtrágya és erőtakarmány cég

Budapest, V., Nádor-u. 28. Sürgényim: Zwebner Budapest Telefon: Aut. 140-72

AUTÓTULAJDONOSOK, motor... (text continues)

TRÁGYÁT: komposztított takát, sertés... (text continues)

Kedvezményes műtrágyák kamatmentesen 6-12 hóra, erőtakarmányok kaphatók

Berczeller Jenő műtrágyakereskedőnél Budapest, V., Nádor-utca 12. Telefon: 207-80 6273

VETEL Eladni akar valami gazdasági gépet? Forduljon bizalommal Braun és Ürményi céghez Budapest, V., Báthory-utca 7. 1661

TENGERISZÁRTÉPŐT... (text continues)

KERENEK megvételre burgonyatoró... (text continues)

BIRTOK 400-500 holdig... (text continues)

TRÉRT kisebbföldet vagy... (text continues)

TEJ Gazdasági és közéleti tejet... (text continues)

BÉRLET BÉRLETEN, birtok, adásvételre... (text continues)

ÁTADÓ BÉRLET. Zaldán 30... (text continues)

VIZIVAD-VADÁSZAT. Ó... (text continues)

12 havi hitelre szállít a hivatalos bankkamattal 2%-kal meghaladó kamat mellett mindentajtáju bel- és külföldi tenyésztés- és igásállatot teheneiket és bikákat, bonyhádi, imperialt simmenthali és Ostfriesen fajtájukat is. Ökröket is legelőmarhat. Importált yorkshirei tenyészsertéseket. Juhokat és általában véve mindenmű haszonállatot. Minden további felvilágosítással szolgál a British and Magyar Corporation Ltd. képviselője: Magyar Város- és Községfejlesztési R.-T. állatkereskedelmi Budapest, V., Béla-utca 8. Telefon: Automata 109-70 BANKKONTÓ BUDAPESTI TAKARÉK- ÉS VÁSÁRPÉNZTÁRNAL 8717

Mindegyik ár: Mind az egyezri boltban 6 fillér, vastagabb betűvel 16 fillér. A legkisebb hirdetés díj 1 pengő. Állást keresőknek 50% engedmény, legkisebb hirdetés díj 50 fillér.

KISHIRDETÉSEK

Beltöltendő állásokra vonatkozó hirdetések csak a munkaadó birtokos vagy bérleti címének kitételeivel közölnek. Csak választékosan elállított felvétel változó. Hirdetések zárata hétfő, illetve csütörtök délelőtt.

Díjtalan állásajánlatok

Arzón 6 óra felelő Magyar Gazdasági és Erdészeti Országos Egyesülete (Budapest, IX. Ullói utca 25.), mely székhelyét a kir. gazdasági főtanácsos úrnak és Fabricszky Károly úrnak vezetés alatt működik, kötelező tartozó tagdíjat díjtalanul hozza betöltendő állásokra javaslatba. Minden iradalmnak, gazdaságnak, bérletnek, bérletnek, hogy betöltendő állások szakterület (földművelés, intéző, számviteli, gépjármű) a Magyar Gazdasági és Erdészeti Országos Egyesület mint legmegbízhatóbb helyről szerezzék meg.

BETÖLTENDŐ ÁLLÁS

GAZDASZTISZTEREK

GAZDASZTISZTEREK keresünk többéves jártassággal bíró egyéni ajánlatot kérésre. A pályázatoknak 30-45 év közötti életkor, kik hasonló alkalmasságban dunnantúli irányú gazdasági munkából hozzászokott gyakorlati bírák. Kérvények bizonyítványokkal, melyek vissza nem küldendők. Zempléni Megyei Gazdasági Szekciós Bizottság, Szekesváros, Szekesvárosi központi hivatal. 3027

GAZD. ALKALMAZOTTAK

INTÉZŐKÉREK, szorgalmas, 50 éves nem több, huzalozás, cukorrépa-termelésben nagy gyakorlattal bíró gazdák keresünk október vagy január helyére. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

INTÉZŐKÉREK

KERTÉSZ, ki konyha- és virágtervezésben járatos november helyére keresünk. Ajánlatok bizonyítványokkal, melyek vissza nem küldendők. Zempléni Megyei Gazdasági Szekciós Bizottság, Szekesváros, Szekesvárosi központi hivatal. 3027

KERTÉSZ, ki konyha- és virágtervezésben járatos november helyére keresünk. Ajánlatok bizonyítványokkal, melyek vissza nem küldendők. Zempléni Megyei Gazdasági Szekciós Bizottság, Szekesváros, Szekesvárosi központi hivatal. 3027

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

VÉGZETT

GAZD, 36 éves, nős, családos, keresztény egyén, 15 évi intenzív gyakorlattal, jelenleg középirtok vezetője január 1-ére állást változtatna. Szíves megkeresést kér Gazdasági Ispán, Balatonszentgyörgy, Somogy megye. 2861

FELMONDANDAN INTÉZŐ

Állást átveszem a debrezeni akadémián jól képzett okl. gazda. Előfrendő bizonyítványokkal a referenciákkal bír. 29 éves, rom. kath. Két intenzív nagy uradalomban szerzett 7 éves külső-belső gyakorlat. Lefejt tehéntevelést, kizárólag stb. Dobány, cukorrépa, iparnövények stb. területén perfect. Önálló birtok vezetője is. Vállalkozás alkalmasságát lehetőleg 30-40 évesen. Esztendő számtartó teendőket is végzi. Szíves megkereséseket a kiadói hivatal továbbítja. Erdély 2972. Jelölje címen.

KESZTHELYI

diplomás gazda, négyéves intenzív dunnantúli birtokadalmi és négy birtokon szerzett gyakorlat, bármilyen korra állást keres. Szíves megkereséseket a kiadói hivatal továbbítja. Kistarcsa 3012. Jelölje a kiadói k. 3016

KÖZÉPKORU

nős, gyermektelen, rom. kath., józan, megbízható, teljesen munkaképes önkéntes okt. gazdatiszt, dunnantúli birtokon nagy birtokot mint főintéző szerzett pártatlan gyakorlat, kitűnő bizonyítványokkal, mellobbi belépésre, megvárható állást keres. Cím megvárható. 3049. alatt a kiadói hivatalban. 3049

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

GAZDASZTISZTEREK

INTÉZŐ, keresztény, 40 éves, ki magyar, német és szerb nyelven bír, farsadhatatlan szorgalmas, józan életű, kiváló megismerésű és kereskedelmi tudással, nagyobb uradalomban intéző állást keres. Személyes jelentkezés csak megvárva. Dr. Mar. J. József, Győr. 2960

ISZÁNI

állást keres, 12 évi uradalmi gyakorlattal, mely 10 év alatt önállóan működött. Ugy belet, mint külső gazdaságban teljesen jártas, erősen és szorgalmas. 30 éves, rom. kath., nős. Állást azonnal is elfogadhat. R. J., Inárcs, Pest megye. 2862

KARCAI

földművelésiről végzett, 30 év körüli intenzív iszán, káptalan birtok kezelője, nagy gyakorlattal bír. Október helyére. Az összes gazdasági ágazatokban és irradatásban perfect. Örkény Ferenc, Rád, Nógrád m. 2894

OKTÓBER

1-re felmondandó állást változtatna, földművelésiről végzett, 26 éves, nőtlen, erősen gazdasági iszán. Szíves megkereséseket a kiadói hivatal továbbítja. Vasváralom 2775. Jelölje a kiadói hivatalba. 2775

KÖZÉPKORU

nagy gyakorlatú gazdatiszt, nős, gyermektelen, iszán vagy ellenőri állást keres október helyére. Szíves megkereséseket a kiadói hivatal továbbítja. Kálmán gazdatiszt, Szolnok, Kálvin-utca 6. 2892

ISZÁNI

állást keres földművelésiről végzett, 38 éves, nős, kis családu, ev. vallású egyén, a gazdaság minden ágában jártas, 8 évi gyakorlattal. Az állást bármikor elfogadhatja. Szíves megkereséseket Bozay Károly iszán, Nagyréce k. 2896

GAZDASZTISZTEREK

iszáni állást keres, 39 éves, rom. kath., nőtlen, 16 évi gyakorlattal. Lakos Péter, Tápaszécső, Pest m. 2949

FÖLDMŰVELÉSIRŐL

végzett, keresztény, család ember, kinek többéves gyakorlata van, október helyére iszán vagy ellenőri állást keres. Szíves megkereséseket Balogh Elek, Karcag, Dólt-est 2099. k. 2947

ÁLLÁSRA

levő gazdatiszt, isz. vallású, 46 éves, kis családu, 28 évi dunnantúli birtokadalmi gyakorlattal, szorgalmas, becsületes. Állást változtatna október-november helyére. Kacsofalvi Ferenc, Szekesváros, Szekesvárosi központi hivatal. 3049

SÁRVÁRI

szakszóló állást keres, 39 éves, rom. kath., nőtlen, 16 évi gyakorlattal. Lakos Péter, Tápaszécső, Pest m. 2949

GAZD. ALKALMAZOTTAK

KERTÉSZ, 24 éves, rom. kath., nőtlen, a kertészet minden ágában, virág-, mint a konyhakertészetben, valamint a mezőgazdasági ágazatokban is nagy gyakorlati bíró, jelenleg nagyobb kertészetet önállóan kezel. Állást keres mellobbi helyére. Benedek, Budapest, VII. Czirula-ut 19. (dohány-terület). 2941

CORNIK

6-a Ford-tractorkor szerelő, traktorokhoz szerelő állást keres. Cím: 2302. alatt a kiadói hivatalban. 2902

BARONFENYÉSZTÉS

lényommal nagyobb mennyiségű iszák-területtel rendelkező, jó bizonyítványokkal, konvenciók fizetésére vállalkozó. Cím: 2752. alatt a kiadói hivatalban. 2752

MŰKERTÉSZ

44 éves, kis családu, 25 évi gyakorlattal, állást keres október 1-ére. Szíves megkereséseket Novotny Gyula műkertetész, Csabacsúd, Békés megye. 2798

FŐGÉPÉSZ

teljes szakember villanytelepen, malomban. Nagyobb gazdaságokban több mint 20 évi gyakorlattal bír. Állást keres. Makula Sándor, Csabacsúd. 2801

KITŰNŐ

referenciákkal ajánlkozók anyahelyettesek, háztartásvezetők, intelligens hölgy. Szalay L., Budapest, Bőzse-menty-ut 3/c. 2928

KERTÉSZ

nős, család nélküli, állást keres szeptember elejére, konyha-, virág-, szőlő- és gyümölcskertészetben nagy jártassággal van egyúttal a parkirásban is. Cím: Dalnady István műkertetész, István-major, Örkény. 2840

KERTÉSZ

szőlész állást keres október 1-re gazdaságban kifizető hosszú bizonyítványokkal. Tatar János, Csorda-ut, u. p. Bicake, Fejér m. 2826

16 ÉVES

felmondandó állást ből legkisebb javára megjelölendő alkalmazásra ajánlkozok egy minden tekintetben megbízható, becsületes, józan, szorgalmas, tiszta multu, kis családu, ev. ref. vallású, magyar nyelvű, erősen és rendszeres gazdasági tudással dunnantúli és dunnantúli birtokadalmakban mint részben önálló szerző. Szíves megkereséseket vidékiállású megjelölje a kiadói hivatalba. „Munkajelölő” gázda Bakony 2829. Jelölje kéretnek. 2829

GAZDAI

állást keres bárhol hasonló állást keres október elejére, konvenciók fizetésére vállalkozó. Cím: 2752. alatt a kiadói hivatalban. 2775

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

ALKALMAZÁST

keres 1. évi október 1-re, bármely uradalomban, 18 éves szakszorgalmattal rendelkező a tehetségű, aki Kisbékén a gazdasági szakszolgálat elvégzése, 40 éves, rom. kath., családos egyén. Esztendő elejére ajánlatokra személyesen is megjelölje. Megkereséseket „Gazda 2910” jelölje a kiadói hivatalba. 2910

TISZTESÉCS

egyszerű konyha- és virágtervezést állást keres október elejére, konvenciók fizetésére vállalkozó. Cím: Házfoglaló, Budapest, I., Kelecskegy-ut 33. 2907

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, melegágyak koraí hajtását, virágok szakszerű kezelését, grófkötő, baroktöl, uradalmakból hosszú bizonyítványokkal, azonnali belépésre, bentkosztos állást keres. Nagy István kertész, Budapest, Bethlen-ut 3., földszint. 2908

KERTÉSZ

érti a dísz-, virág-, konyha-, gyümölcskertészetet, me

Minden gazda mielőtt traktort vásárol, saját érdekében

kérjen ismertetést Amerika legkiválóbb traktoráról

a
TWIN CITY

TRAKTORRÓL

Uzemzavarok nem fordulhatnak elő!

Alkatrészszükséglet minimális!

Teljesítőképessége a legcsekélyebb üzemanyagfogyasztás mellett meglepően nagy!

Felvilágosításokkal készséggel szolgál:

Nemzetközi Gépkereskedelmi Részvénytársaság

Budapest, V., Vilmos császár-ut 32. szám.

Farkas és Társa R.-T.

lakatosárú- és vaszerkesztő-gyár
Budapest, VI., Lehel-utca 8.
Telefon: Lipót 908-92

Kovácsolt-, idomvas-, magtár-,
istálló-, pince- és tetőablakok,
rácsos kapuk, rácsos kerítések raktárról
azonnal szállíthatók. 6070

Gőzekebérszántást

őzi és tavaszi szántást, gyeptörést, szőlőtelepek,
faiskolák, erdősítések mély rigolirozását elvállalja

Wolff Ernő, Budapest-Kelenföld

Telefon: L4 13-82 Sürgőnyelv: Wolffke Budapest

A befőzési idényre!

Horics-Tóth I.: Gyümölcsök és zöldségek konzerválásának kézikönyve 10,-
Molnár I.: A gyümölcs értékesítése. (Amaltes, is- és lekvártételek főzése, almabor elő-,
Buchtá Gy.: Gyümölcsök és zöldségek értékesítése, eltarítása és konzerválása 4,80
Szemere L.: A háztartási konzerv készítése 3,20
Kürthy E.: Italok és szörpök. Előkamra 2,-
"Patria" R.-T. könyvkiadása, Budapest, IX., Üllői-ut 25. sz.

A legjobban bevált **ARZOPÁC** porcsávázó

olcsón és kedvező fizetési feltételekkel kapható!

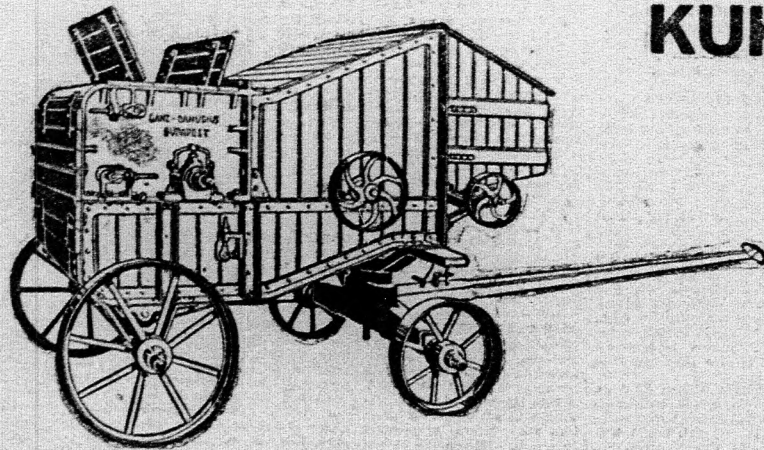
ZWEBNER JACQUES cégnél, Budapest, V., Nádor-utca 28.

HAZAI GÉPKERESKEDELMI R.T.

GANZ ÉS TÁRSA-DANUBIUS GÉP-, WAGGON- ÉS HAJÓGYÁR R. T. VEZÉRKÉPVISELETE

V., Vilmos császár út 76.

TELEFON: Lipót 908-90 és 91.



Szab. ÁSVÁNYI-féle

KUKORICASZÁRTÉPŐK

Alkalmasak:

kukoricaszár, tök- és répalevél, szőlővenyige felállítására.

A száraz kukoricaszárban van:

Fehérje 17%

Zsir 0'5%

Keményítő 20'3%

Nyersrost 23'5%

129 kg tépett kukoricaszár tápértéke = 100 kg réti széna tápértékével.

Ne pazarolja el a kukoricaszárat, hanem dolgoztassa fel az Ásványi-féle kukoricaszártépő géppel.
Kivánatra készséggel szolgálunk árajánlattal és prospektusokkal.